



وفاقا بى كوردستان

رۆژنامى رەسمى ھەرىمى كوردستانە - وەزارەتى داد دەرى دەكات

ژمارە (۲۴۱) سالى نۆزدەم ۱۵/تشرىنى يەكەم/۲۰۱۹/زايىنى ۲۳/رەزبەر/۲۷۱۹/كوردى ۱۶/سەفەر/۱۴۴۱/كۆچى

241

لەم ژمارە يەدا :

- ۱۶ بېرىارى ژمارە (۲۲) ى سالى ۲۰۱۹ سەرۆكايەتى نەنجومەنى وەزىران
پەسەندکردنى ھەموارى يەكەمى پەپرەوى دەفتەرگرتنى بازرگانى بۆ مەبەستەكانى باجى دەرامەت
- ۲۶ پەپرەوى ژمارە (۱) ى سالى ۲۰۱۹ سەرۆكايەتى نەنجومەنى وەزىران
پەپرەوى ھەموارى يەكەمى پەپرەوى تيانووسگرتنى بازرگانى بۆ مەبەستەكانى باجى دەرامەت
ژمارە (۲) ى سالى ۱۹۸۵ لە ھەرىمى كوردستان
- ۴۶ رېنمايى ژمارە (۲) ى سالى ۲۰۱۹ وەزارەتى كار و كاروبارى كۆمەلايەتى
ھەموارکردنى رېنمايى ژمارە (۲) ى سالى ۲۰۱۷ تايبەت بە مۆلەتى سزادراوان لە فەرمانگەكانى
چاكسازى كۆمەلايەتى لە ھەرىمى كوردستان
- ۵۶ رېنمايى ژمارە (۴) ى سالى ۲۰۱۹ وەزارەتى خويندىنى بالا و توپزىنەوى زانستى
مەرج و رېنمايىيەكانى وەرگرتن لە زانكو و پەيمانگە تايبەتەكانى ھەرىمى كوردستان
- ۲۵۶ بەياني ژمارە (۷) ى سالى ۲۰۱۹ وەزارەتى ناوخۆ
ھەموارى سېيەمى رېنمايى مۆلەتى ھە لگرتن و ھەبوونى چەك
- ۲۵۶ بەياني ژمارە (۱) ى سالى ۲۰۱۹ وەزارەتى كشتوكال و سەرچاوەكانى ناو
درېژكردنەوى بېرىارى ژمارە (۶۱۱) ى تايبەت بەراست كردنەوى ھەلەكانى تەسويە
- ۲۶۶ بەياني ژمارە (۲۹-۳۰-۳۱-۳۲-۳۳) ى سالى ۲۰۱۹ وەزارەتى تەندروستى

وقائع كردستان

الجريدة الرسمية لأقليم كردستان - تصدر من قبل وزارة العدل

العدد (٢٤١) السنة التاسع عشر ١٥/ تشرين الأول/ ٢٠١٩ ميلادي ٢٣/ رهبهر/ ٢٧١٩/ كوردي ١٦/ صفر/ ١٤٤١ هجري

241

في هذا العدد:

ص ٢٧

نظام رقم (١) لسنة ٢٠١٩ رئاسة مجلس الوزراء
نظام التعديل الأول لنظام مسك الدفاتر التجارية لأغراض ضريبة الدخل
رقم (٢) لسنة ١٩٨٥ في إقليم كردستان - العراق

فهرست المواضيع باللغة الكوردية فقط

ص ١

قرار رقم (٢٢) لسنة ٢٠١٩ رئاسة مجلس الوزراء

ص ٤

تعليمات رقم (٢) لسنة ٢٠١٩ وزارة العمل والشؤون الاجتماعية

ص ٥

تعليمات رقم (٤) لسنة ٢٠١٩ وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

ص ٢٥

بيان رقم (٧) لسنة ٢٠١٩ وزارة الداخلية

ص ٢٥

بيان رقم (١) لسنة ٢٠١٩ وزارة الزراعة و الموارد المائية

ص ٢٦

بيان رقم (٢٩-٣٠-٣١-٣٢-٣٣) لسنة ٢٠١٩ وزارة الصحة

No. 241 Date : October , 14 , 2019 Vol.: 19

بريار

ژماره (۲۲) ي سالي ۲۰۱۹

پشت به ست به نه حكامي مادده ي (هه شته م) له ياساي نه نجومه ني وه زيرائي هه ري مي كوردستان ژماره (۳) ي سالي ۱۹۹۲ ي هه مواركراو , و پشت به ست به نه حكامي مادده ي (شه سته م) له ياساي باجي ده رامه ت ژماره (۱۱۳) ي سالي ۱۹۸۲ ي هه مواركراو , و له سه ر پيشنياري وه زاره تي دارايي و ئابووري , وله به ر پو شنياي كو نووسي كو بوونه وه ي ئاسايي نه نجومه ني وه زييران ژماره (۶) له ۲۰۱۹/۹/۱۱ , بربار درابه :-

- ۱- په سه ندكردني هه مواري يه كه مي په يره وي ده فته رگرتني بازرگاني بو مه به سته كاني باجي ده رامه ت (نظام مسك الدفاتر التجارية لأغراض ضريبة الدخل) ژماره (۲) ي سالي ۱۹۸۵ .
- ۲- وه زاره ت و كه س لايه نه په يو ه نديداره كان نه م برباره جي به جي ده كه ن له پو ژي بلاو كرده وه ي له پو ژنامه ي (وه قايي كوردستان) ه وه .

مه سرور بارزاني

سه رو كي نه نجومه ني وه زييران

سەرۆكایه‌تی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران

ژماره : ٧٣٤١ له ٢٠١٩/١٠/٨

پشت به‌ست به ئه‌حکامی مادده‌ی (شه‌سته‌م) له یاسای باجی ده‌رامه‌ت ژماره (١١٣) ی سالی ١٩٨٢ ی هه‌موارکراو، و بره‌گی (٣) له مادده‌ی (هه‌شته‌م) له یاسای ئه‌نجومه‌نی وه‌زیرانی هه‌ریمی کوردستان- عێراق ژماره (٣) ی سالی ١٩٩٢ ی هه‌موارکراو، و له‌سه‌ر پێشنیاری وه‌زاره‌تی دارایی و ئابووری، و ئاماژه به بریاری ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران ژماره (٢٢) له کۆبوونه‌وه‌ی ئاسایی خۆی ژماره (٦) له ١١ ی ئه‌یلولی ٢٠١٩، ئه‌م پێرهبه‌وه‌ ده‌رکرا:

پێرهبه‌وی ژماره (١) ی سالی ٢٠١٩

پێرهبه‌وی هه‌مواری یه‌که‌می پێرهبه‌وی تیانوو‌سگرتنی بازرگانی بو‌مه‌به‌سته‌کانی باجی ده‌رامه‌ت
ژماره (٢) ی سالی ١٩٨٥ له هه‌ریمی کوردستان-عێراق

مادده‌ی (١):

هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ده‌قی بره‌گی (یه‌که‌م) له مادده‌ی (٢) له پێرهبه‌وی تیانوو‌سگرتنی بازرگانی بو‌مه‌به‌سته‌کانی باجی ده‌رامه‌ت ژماره (٢) ی سالی ١٩٨٥، و ئه‌مه‌ی خواره‌وه شوینی ده‌گرێته‌وه:
یه‌که‌م: پێسپێردراوه‌کان پابه‌ند ده‌کری‌ن به پێشکه‌شکردنی ئه‌ژمێره‌کانیان بو‌ده‌سه‌لاتی دارایی به زمانی عه‌ره‌بی یان کوردی.

دووهم: ده‌سه‌لاتی دارایی بو‌ی هه‌یه پێسپێردراو پابه‌ند بکات به پێشکه‌شکردنی هه‌ر ده‌فته‌ریک یان به‌لگه‌نامه‌یه‌ک به زمانی بیگانه و وه‌رگێردراو بو‌ زمانی عه‌ره‌بی یان کوردی، به مه‌رجێک لایه‌نیکی مۆله‌تپێدراو و باوه‌رپێکراو به یاسا وه‌رگێرانه‌که‌ی ئه‌نجام دا‌بێت.

مادده‌ی (٢):

یه‌که‌م: هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی ده‌قی بره‌گی لاوه‌کییه‌کانی (أ) و (ب) و (ج) و (د) و (ه) له بره‌گی (یه‌که‌م) ی مادده‌ی (٧) ی پێرهبه‌وه‌که، و ئه‌مه‌ی خواره‌وه شوینی ده‌گرێته‌وه:

أ. ئه‌و کۆمپانیایانه‌ی له مادده‌ی (٦) ی یاسای کۆمپانیاکان ژماره (٢١) ی سالی ١٩٩٧ ی هه‌موارکراو دا هاتوون که سه‌رمایه‌کانیان که‌متر نییه له (٥,٠٠٠,٠٠٠) پینج ملیۆن دینار.

ب. لق و نووسینگه‌ی ئه‌و کۆمپانیا و دامه‌زراوه ئابوورییه بیانیانه‌ی له مادده‌ی (٢١١) ی یاسای کۆمپانیاکاندا هاتوون.

ج. کۆمپانیای ساده هاتوو له مادده‌ی (١٨١) ی یاسای کۆمپانیاکان و هه‌ر هاوبه‌شییه‌کی دیکه هه‌ر جوړیک بێت ئه‌گه‌ر سه‌رمایه‌ی هه‌ریه‌کیان له (٥,٠٠٠,٠٠٠) پینج ملیۆن دینار و زیاتر پیکه‌تابێت.

د. ئه‌و که‌سانه‌ی که له ژووره‌کانی بازرگانی و پیشه‌سازی تۆمارکراون، و به‌م شیوه‌یه:

١- بازرگانانی پۆلینی یه‌که‌م و دووهم.

٢- ئه‌و پیشه‌سازکارانه‌ی که تیچووی پرۆژه پیشه‌سازیه‌کانیان که‌متر نییه له (٦,٠٠٠,٠٠٠) شه‌ش ملیۆن دینار.

ه۔ ئەو هاوردە کارەى كە سالانە هاوردەکانى كەمتر نىيە لە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار، و ئەو هەناردە کارەى كە سالانە هەناردەکانى كەمتر نىيە لە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار.

دووهم: هەلۆه شاندىنەوہى دەقى بىرگە لاوہ كىيەکانى (أ) و (ب) و (ج) و (د) و (هـ) و (ح) لە بىرگەى (دووهم)ى ماددەى (٧)ى پەيرەوہ كە، و ئەمەى خوارەوہ شوینی دەگریتەوہ:

أ. كۆمپانىيائى سادە هاتوو لە ماددەى (١٨١)ى ياسائى كۆمپانىياكان و هەر هاوبەشيبەكى دىكە هەر جورىك بيت ئەگەر سەرمايەكەى لە (٥,٠٠٠,٠٠٠) پىنچ ملیۆن دینار كەمتر بيت.

ب. ئەو كەسانەى لە پۆلىنى سىبەم و پۆلىنەکانى دواترىدا كە لە ژوورەکانى بازرگانى و پىشەسازى تۆماركراون و سەرمايەيان لە (٦,٠٠٠,٠٠٠) شەش ملیۆن دینار كەمترە.

ج. ئەو پىشەسازكارانەى كە تىچووى پرۆژە پىشەسازىيەكانيان كەمترە لە (٦,٠٠٠,٠٠٠) شەش ملیۆن دینار.

د. ئەو هاوردەكارانەى كە سالانە هاوردەكانيان كەمترە لە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار، و ئەو هەناردەكارانەى كە سالانە هەناردەكانيان كەمترە لە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار.

هـ. قۆنتەراتچى و بەلیندەرى پۆلین نەكراو لەلایەن وەزارەتى پلاندىنان ئەگەر كۆى بىرى قۆنتەراتەكانى و بەلیندەرايەتى كەئىحالى كراوہ زياتر بوو لە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار.

ح. بىركارانى كەرتى گشتى ئەوانەى فرۆشيان سالانە دەگاتە (١٥٠,٠٠٠,٠٠٠) سەد و پەنجا ملیۆن دینار و زياتر، ئەگەر ئەو فرۆشيبانە لە كەرتى گشتى يان تىكەلاو يان تايبەتى بيت.

ل. ئەو كۆمپانىيائانەى لە ماددەى (٦)ى ياسائى كۆمپانىياكان ژمارە (٢١)ى سالى ١٩٩٧ى هەمواركراو و بەركار لە هەريئەدا هاتوون كە سەرمايەكانيان كەمتر نىيە لە (٥,٠٠٠,٠٠٠) پىنچ ملیۆن دینار.

م. ئەو كۆمپانىيائانەى لە بىرگەى (أ)ى ماددەى (٢)ى سەرەوہدا هاتوون و سالانە هىچ داها تىكيان نىيە.

ماددەى (٣):

وہزىرى دارايى و ئابوورى دەتوانىت رىئمايى پىويست بۆ ئاسانكارى جىبەجىكردى ئەم پىپرەوہ دەربكات.

ماددەى (٤):

كار بەم پىپرەوہ دەكرى لە رۆژى بلاوكردىنەوہى لە رۆژنامەى فەرمى (وہ قايەى كوردستان).

مەسرور بارزانى

سەرۆكى ئەنجومەنى وەزيران

هۆيەكانى دەرچوواندىن

بۆ قەدەغەكردى خۆدزىنەوہ لە باج و دووبارە رىكخستەنەوہى بودجەى كۆمپانىياكان، و لە پىناوى چەسپاندى دادگەرى و هاوسەنگى لە كارى بازرگانى، ئەم پىپرەوہ دەرچوویندىرا.

به پێی ئه وه دهسته لاته ی پیمان دراوه له ماده ی چل وه هشت له سیسته می چاکسازی کۆمه لایه تی ژماره (١) ی سالی ٢٠٠٨ ئه م رینماییه ی خواره وه مان ده رکرد :-

رینماییه ژماره (٢) ی سالی ٢٠١٩

هه موارکردنی رینماییه ژماره (٢) ی سالی ٢٠١٧ تاییه ت به مۆله تی سزادراوان له فه رمانگه کانی

چاکسازی کۆمه لایه تی له هه ریمی کوردستان _ عێراق

١- هه موارکردنی خالی (٥) له رینماییه ژماره (٢) ی سالی ٢٠١٧ و به م شیوه یه ی خواره وه ده خویندریته وه :

دانانی دوو که فیل (دهسته به ر) ی که سی په سه ندرکراو بیته له لایه ن فه رمانگه ی دادنووسی به مه رجیک که فیلیکیان له که سانی زۆر نزیکه ی سزادراو بن هه تا پله (٣) خزمایه تی و ئه وی تریان هاو نیشته جیی شار یان شارۆچکه ی سزادراو بیته ، وه دانانی بارمه تی دارایی که بریتی ده بیته له پارهی کاش له بانک به ناوی به رپۆه به رایه تی چاکسازی ئه و شارهی ب.چاکسازی لیبه که له بری (٥) پینچ ملیۆن دینار که متر نه بیته وه له بری (٢٥) بیست و پینچ ملیۆن دینار زیاتر نه بیته ، وه نیشانه ی گلدانه وه ی (حجز) بخریته سه ر مولکیکی نه گوازاراوه که نرخه که ی له (٥٠) ملیۆن دینار که متر نه بیته ، وه گه رانه وه ی بارمه که ته نها به واژووی به رپۆه به ر ده بیته .

٢- هه موارکردنی خالی (٨) له رینماییه ژماره (٢) ی سالی ٢٠١٧ ، و به م شیوه یه ی خواره وه ده خویندریته وه :

هه ر سزادراویک که ده ست ره نگین بوو وه سوودی به چاکسازی گه یاند ، وه یان له کاتی درێژه دان به خویندن له ناو چاکسازی ، به پله ی زۆر باش قۆناغه کانی خویندنی بری ، به رپۆه به ری گشتی بۆی هه یه له سه ر پيشنیاری لیژنه ی هونه ری و ره زامه ندی به رپۆه به ر ، مۆله ت بداته ئه و سزادراوانه به هه مان مه رج و ریککاری ئاماژه پیکراو له خاله کانی سه ره وه ، و له سالی کدا ته نها یه ک جار .

٣- ئه م رینماییه جیبه جی ده کریته له رۆژی بلاوکردنه وه ی له رۆژنامه ی فه رمی (وه قایعی کوردستان) .

کوێستان محمد عبدالله

وه زیری کارو کاروباری کۆمه لایه تی

رێنمایى ژماره (۴) بۆ سالى خویندنى ۲۰۱۹-۲۰۲۰

مه‌رج و رێنماییه‌كانى وه‌رگرتن له زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كانى هه‌رێمى كوردستان

پلان و ئامانج و دیدى وه‌زاره‌ت:

له‌ژێر رۆشنایی یاسای ژماره (۲) ی سالی (۲۰۱۳) یاسای زانكۆ تايبه‌ته‌كانى هه‌رێمى كوردستان و به‌مه‌به‌ستى رێكخستنه‌وه‌و چه‌سپاندنى دادپه‌روه‌رى و شه‌فافیه‌ت له‌ پرۆسه‌ى وه‌رگرتن و دلنیابوونه‌وه‌ له‌ ئاستى زانستى له‌ زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كانى هه‌رێمى كوردستان، مه‌رج و رێنماییه‌كانى تايبه‌ت به‌ وه‌رگرتن له‌ زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كان بۆ سالی خویندنى (۲۰۱۹ - ۲۰۲۰) پلانى وه‌زاره‌تمان ده‌بیت له‌ پوو پوه‌ره‌كان، كه‌ له‌هه‌مان كاتدا ئامانج تیییدا پاراستنى مافی قوتابى/خویندكارانه‌ له‌ به‌ده‌سته‌پێنانى هه‌لى خویندن له‌ زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كانى هه‌رێمى كوردستان و به‌دییه‌پێنانى هاوسه‌نگى له‌ وه‌رگرتن له‌ نیوان ده‌رچوووان و بازاری كار به‌ جه‌ختكرده‌وه‌ له‌ پاراستنى كوالیتى خویندن و جیبه‌جیكردنى بنه‌ماكانى دلنیاى جۆرى و هاندانى زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كانه‌ بۆ ئه‌نجامدانى پرۆسه‌ى وه‌رگرتن و رایى كردنى كاره‌كانى تۆماره‌كانیان به‌شیوه‌یه‌كى رێكویێك كه‌ خزمه‌ت به‌ قوتابیان/خویندكاران و پرۆسه‌ى خویندن بكات.

یه‌كه‌م: مافی وه‌رگرتن و پێشكه‌شكردن

۱- هه‌ر قوتابیه‌ك/خویندكارێك كه‌ فۆرمى وه‌رگرتن پێشكه‌ش ده‌كات مه‌رج نییه‌ وه‌رگیریت، چونكه‌ وه‌رگرتن به‌پێى چه‌ند پێوه‌ریكى تايبه‌ت و له‌سه‌ر بنه‌مای كیپرکیى كۆنمه‌ له‌گه‌ڵ قوتابیان/خویندكارانى ترده‌ ده‌بیت.

۲- وه‌رگرتن له‌ به‌شه‌كان به‌ شیوازی سیسته‌مى ئۆنلاین و كریدت ده‌بیت، بۆیه قوتابى/خویندكار مافی وه‌رگرتنى هه‌یه‌ ته‌نها له‌ یه‌ك به‌ش له‌ زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كانى هه‌رێمى كوردستان.

۳- قوتابى/خویندكار مافی نییه‌ له‌ هه‌مان كاتدا له‌ زانكۆیه‌كى حكومى و زانكۆیه‌كى تايبه‌ت بخوینیت، ئه‌گه‌ر له‌ هه‌ردووکیان وه‌رگیرا بوو، ئه‌وا پێویسته‌ له‌ (۱۰) رۆژى یه‌كه‌مى دواى راگه‌یاندى ناوه‌كان بریارى خۆى بدات و داواى كێشانه‌وه‌ى دۆسییه‌ و سپینه‌وه‌ى ناو له‌ زانكۆى حكومى یان له‌ زانكۆ تايبه‌ته‌كه‌ بكات، به‌پێچه‌وانه‌وه‌ لێپێچینه‌وه‌ى یاسایى له‌گه‌ڵ ده‌كریت.

۴- قوتابى/خویندكار مافی هه‌یه‌ له‌ كاتى پێشكه‌شكردن، (۳) هه‌لبژارده (اختیار) پرېكاته‌وه‌ له‌ به‌شه‌كانى زانكۆ و په‌یمانگه تايبه‌ته‌كان، ریزبه‌ندى و هه‌لبژارده‌كان (اختیارات) به‌پێى بریار و ئاره‌زووى خویندكار/قوتابى ده‌بیت. ئه‌مه‌ پێوه‌ریكى گ‌رنگ و سه‌ره‌كییه‌ له‌ دیاریكردنى شوینى وه‌رگرتن. پێویسته‌ له‌سه‌ر قوتابى/خویندكار ره‌چاوى مه‌رجه‌ گ‌شتى و تايبه‌تییه‌كانى وه‌رگرتن بكات و ته‌نها ئه‌و خویندن و به‌شانه‌ هه‌لبژیریت كه‌ له‌گه‌ڵ ئاره‌زووى خۆى و لقی خویندنى ئاماده‌یه‌كه‌ى و كۆنمه‌كه‌ى ده‌گونجیت، بۆیه بیانووى به‌هه‌له‌ پرکردنه‌وه‌ى نامپینى.

دووم: مہرجہ گشتیہکانی وەرگرتن ئەو قوتابی/خویندکاری لەزانکۆ و پەیمانگە تاییەتەکان وەرەدەگیریت، پێویستە ئەم مەرجانە خوارەوہی تێدابیت:

- ۱- دەرچووی ئامادەییەکان (زانستی و وێژەیی و بازرگانی و پیشەییەکان) ی سەر بە وەزارەتی پەرەدەیی ھەریمی کوردستان یان حکومەتی عێراقی فیدرال بیت و پروانامەکی لەلایەن بەرپۆبەرایەتی پەرەدەیی پارێزگاکە یەوہ پەسەند کرابیت.
- ۲- دەرچووی پەیمانگە پینچ سالییەکانی سەر بە وەزارەتی پەرەدەیی یان پەیمانگە دوو سالییەکانی سەر بە وەزارەتی خویندنی بالآ و توێژینەوہی زانستی لە بەشە ھاوشیوہکانی خۆیان وەرەدەگیریت
- ۳- دەرچووانی دەرەوہی وولات بە مەرجیک لە بەرپۆبەرایەتی گشتی ئەزموونەکانی سەر بە وەزارەتی پەرەدەیی کسانکردنی پروانامەیی ئەنجامدابیت.
- ۴- لە پشکنینی پزیشکی دەرچووبیت، بەپێی ئەو مەرجە تاییەتیانەیی بۆ ھەر خویندنیکی دیاریکراوہ.
- ۵- دەرچووانی سالی خویندنی (۲۰۱۸-۲۰۱۹) بە دەرچووی ئەمسال ئەژمار دەکرین، وە دەرچووانی گشت سالەکانی پێشووی خویندن بە دەرچووانی سالانی رابردوو ئەژمار دەکریت.
- ۶- ھیچ نمرەیی بەخشاو بەدەرچووانی (ئەمسال و سالانی رابردوو) نادریت.
- ۷- پێویستە تەمەنی قوتابی/خویندکاری پێشکەشکار بۆ ھەردوو کۆلیژی پزیشکی و ئەندازیارییەکان لە (۳۵) سال زیاتر نہبیت.

سێیەم: مەرجی خویندن لە زانکۆ و پەیمانگە تاییەتەکان

- ۱- کۆنمرەیی وەرگرتن بۆ سەرچەم پەرەدەکانی ھەریم وەکو یەك دەبیت ماف و جیاوک (امتیاز) بەھیچ پەرەدەییەك نادریت بە بیانووی ھینانی کەمی کۆنمرە بۆ قوتابیانی/خویندکارانی سنووری پارێزگاکان.
- ۲- خویندن لەسەرچەم بەشەکانی زانکۆکان و کۆلیژە زانکۆییەکان و پەیمانگەکان بەیانیان دەبیت لە ھەموو بەشەکانی زانستی و زانستە مرۆییەکان.
- ۳- ئاماژە بە فەرمانی وەزاریمان ژمارە (ن/۴۶۰) لە (۲۹/۳/۲۰۱۷) ئەژمارکردنی نمرەیی ھەردوو وانەیی زمانەکانی کوردی و عەرەبی بۆ وەرگرتن لە کۆلیژ و بەشەکانی (کۆمەلەیی پزیشکی و ئەندازیاری و زانست) بەشیوہی ئارەزوومەندانە (اختیاری) دەبیت.
- ۴- پێژەیی قوتابی/خویندکار بۆ ھەر مامۆستایەك لە بەشە زانستییەکان و زانستە مرۆییەکان بەپێی پینمایەیی ژمارەیی (۳) ی سالی (۲۰۱۶) ھەموار کراو دەبیت.
- ۵- پینش پێشکەش کردنی داواکاری وەرگرتن لەلایەن قوتابیانی/خویندکاران، دەبیت ئاشنا بکرین بە مەرج و پینمایەییەکانی وەزارەتەمان.

- 6- زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کان لہ دواہی پھ سہ ندر کردنی پلانی و ہرگرتن لہ لایہن و ہزارہ تہ وہ دہ توانن دہست بہراگہ یاندنی ناوی و ہرگیراوان بکن، بہ مہرجیک (۳) رۆژ دواہی راگہ یاندنی ناوی قوتابیان/خویندکاران بیت لہ ناوہندی و ہرگرتن (Zanko Line) بۆ زانکو حکومیہ کان.
- 7- پھ سہ ندر کردنی پلانی و ہرگرتنی زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کان بہندہ بہ جیبہ جکردنی گشت پیوہر و رینمایہ کانی دلنایایی جوڑی.
- 8- قوتابی/خویندکاری پیشکھ شکار لہ زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کانی ہریمی کوردستان تادہرچوونی رہ زامہندی و ہرگرتن لہ و ہزارہ تی خویندنی بالآ و توئیژینہ وہی زانستی و فہرمانی زانکویی (فہرمانی کارگیری) و ہرگرتنی بۆ دہرنہ چیت بہ قوتابی/خویندکاری و ہرگیراوان ئہ ژمار ناکریت.
- 9- ہر ہلہ یہک یان ساختہ یہک لہ فۆرمی و ہرگرتن و پروانامہی پالیپوراوان و دۆکیومیئتہ کانیان ہہ بیت یاخود و ہرگرتنہ کھی بہدہر بیت لہ رینمایہ کانی زانکو، وہ خودی قوتابی/خویندکار بہریرسہ و ناوی لہ لیستی و ہرگیراوان دہ کریتہ دہرہ وہ بہ بی قہرہ بوو کردن. لہ ہر قۆناغیکی خویندن بیت دادہر بیت وہ ئہ گہر خویندنیشتی تہ واا کرد بیت ئہ واا پروانامہ کھی لیوہردہ گیریتہ وہ و لیپرسینہ وہی یاساییان لہ گہلدا دہ کریت.
- 10- قوتابی/خویندکار پاش دہرچوونی ناوی پیویستہ لہ ماوہی سی رۆژ ناوی خوئی تۆمار بکات و گریبہست واژوو بکات بہ پیچہ وانہ وہ زانکو یان پھیمانگہ بۆی ہہ یہ ناوی بسریتہ وہ وہ قوتابی/خویندکاری یہدہگ ئہ وانہی پیوہری و ہرگرتنیان بہ پیی ریزبہندی کۆنمرہی تیدایہ وہ بہ دادپہرہری دہ خریتہ شوینیان.
- 11- دواہی و ہرگرتنی قوتابی/خویندکار لہ زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کانی ہریمی کوردستان پیویستہ لہ ماوہی (۱۵) رۆژ دا پروانامہی رہسہن پیشکھش بکات.
- 12- ہر ہلہ یہک لہ ریزبہندی لیستی و ہرگیراوانی زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کان ہہ بیت یان ہر کھسیک بہ نادادپہرہری لہ لیستی و ہرگیراوان دانرابیت ئہ واا ناوی لہ لیستی و ہرگیراوان دہ خریتہ دہرہ وہ و یہکیک لہ قوتابی/خویندکارہ یہدہگہ کان بہ پیی زنجیرہی شایستہ بوونی کۆنمرہی دہ خریتہ شوینی دواہی رہ زامہندی و ہزارہت.
- 13- بۆ بہرزکردنہ وہی ئاستی زانستی و رہچاوکردنی دلنایایی جوڑی لہ پرۆسہی خویندن، ہر زانکوییہک دہ توائی رپژہی دانراو لہ کۆنمرہ کان بہرز بکاتہ وہ لہ و کۆنمرانہی لہ لایہن و ہزارہت بۆ مہرجی و ہرگرتن دانراوہ.
- 14- خویندن لہ زانکو و پھیمانگہ تاییہ تہ کان لہ پرووی دہوام و تاقیکردنہ وہ بہ کردارہ کی دہ بیت و بہ ئہندامبوون لہ دوورہ وہ یان بہ کراوہیی نابیت، وہ تاقیکردنہ وہی لہ سہر (۱۰۰%) ریگا پیئہ دراوہ جگہ لہ قۆناغی کۆتایی خویندنی نہ بیت و یہک وانہ بیت.
- 15- ماوہی خویندن لہ زانکو تاییہ تہ کان (۴) سالہ، دہرچووان لییان پروانامہی زانکویی بہرایی (بہ کالۆریؤس) لہ بواری پسپوریہ کھی پیئدہ بہ خشریت و لہ گہل رہچاوکردنی ماوہی خویندن لہ پسپوریہ پزیشکی و ئہندازہییہ کان و یاسا، وہ رہچاوکردنی ئہ و زانکویانہی کھ پیرہوی سیستہمی (Credit) یان بۆلۆنیا پرۆسیس دہ کھن.

۱۶- ماوهی خویندن له پهیمانگه تایبه ته کان (۲) ساله، دەرچووان لییان پروانامه‌ی (دبلۆم) ی له بواری پسیورییه که ی پیده به خشریت.

۱۷- مهرج و پینمای وەرگرتنی قوتابی / خویندکار له لقی زانکو نیوده وله تیه که له ههریمی کوردستان هه مان مهرج و پینمای زانکو دایک ده بیت ، بویه مهرجه له کاتی پیشکه شکردنی پرۆپوزه‌لی کردنه وهی لقی زانکو دایک وینیه که له پینمای وەرگرتنی قوتابی / خویندکاری زانکو دایک له ههر به شیکی زانستی که پیشنیاز ده کریت بۆ ئه وهی له ههریمی کوردستان بکریته وه له گه‌ل پرۆپوزه‌له که هاویچ بکریت.

چوارهم: مهرجه تایبه تیبه‌کانی وەرگرتن بۆ پۆلی دوانزه‌ی ناماده‌یی (زانستی و وێژه‌یی)

بۆ وەرگرتن له	مهرجی تیکرای نمره‌ی پۆلی دوانزه
به‌شی پزیشکی ددان	۹۰% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شی دەرمانسازی	۸۴% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شی په‌رستاری	۷۵% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شه‌کانی کۆلیژی زانست (شیکردنه‌وه‌ی نه‌خۆشیه‌کان، بایلوژی پزیشکی ، تاقیگه‌ی پزیشکی ، چاره‌سه‌ری سروشتی)	۶۲% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت
به‌شه‌کانی کۆلیژی زانست (نیوتریشن ، تندرستی کۆمه‌ل چاره‌سه‌ری سروشتی)	۵۷% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت
به‌شی په‌روه‌رده‌ی هونه‌ری شیوه‌کار	۵۵% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی و وێژه‌یی بیت.
به‌شی په‌روه‌رده‌ی ئیسلامی و به‌راووردی ئایینه‌کان	۵۵% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی و وێژه‌یی بیت.
ژمیریاری به‌ته‌کنه‌لوجیای زانیاری،	۶۰% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت
به‌شه‌کانی په‌یمانگه‌ پزیشکیه‌کان (دەرمانسازی)	۶۰% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شی شیکاری نه‌خۆشیه‌کان له په‌یمانگه	۵۸% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شی په‌رستاری له په‌یمانگه	۵۷% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.
به‌شه‌کانی په‌یمانگه‌ پزیشکیه‌کان (دروست کردنی ددان)	۶۰% که‌متر نه‌بیت دەرچووی لقی زانستی بیت.

وەرگرتن له به‌شی وەرزش:- دەرچووانی ناماده‌یی له هه‌ردوو لقی زانستی و وێژه‌یی به‌کۆنمره‌ی (۵۵%) ده‌چنه‌ پزیشکرکی و وەرگرتن وه‌ نابیت ته‌مه‌نی پیشکه‌ش کار له (۴۰) سال زیاتر بیت. تیبینی:- له‌کاتی کردنه‌وه‌ی ههر به‌شیکی نوێ پیویسته به‌ نوسراوی پاشکو له‌لایهن به‌ریوه‌به‌رایه‌تی خویندنی تایبه‌ت کۆنمره‌ی وەرگرتن دیاری بکریت.

تیبینی:- سه‌باره‌ت به‌ وەرگرتنی قوتابیان/ خویندکارانی قوتابخانه‌ نیوده‌وله‌تیه‌کانی ههریمی کوردستان کار به‌ پینمای حکومه‌تی ههریمی کوردستان/ سه‌روکایه‌تی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران به‌ ژماره (۳۶۷۸) له ۲۹/۷/۲۰۱۸ ده‌کریت وه‌پلانی وەرگرتن بۆ ئه‌م قوتابخانه‌ ۱۰% ده‌بیت له ههر به‌شیک رپژه‌ی (۶%) بۆ سیسته‌می ئه‌مریکیه وه رپژه‌ی (۴%) بۆ سیسته‌مه‌کانی وه‌کو کامبرج و IB...

ناوی کۆلیژی/په پیمانگه	ناوی بهش	زانستی ۱ وینژدی ۲ ز+و+۳	K	A	E	M	H-B	G-C	E-P	به مەرجیک کۆنمره که مترته بیت له
کۆلیژی ئەندازیاری	تهلارسازی (بیناسازی)	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۸۰
کۆلیژی ئەندازیاری	شارستانی	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۸۰
کۆلیژی ئەندازیاری	نهوت	۱			۶	۸		۸	۸	۷۷
کۆلیژی ئەندازیاری	کۆمپیوتەر و گه یانندن (کۆمپیوتەر)	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	کاره با (ووزه) و (به ره مهینان)	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	(میگاترونیک)	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۰
کۆلیژی ئەندازیاری	میکانیک	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	دی زاینی ناو خۆ	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	سیستهمی کۆنترۆل کردن	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	پرۆگرام سازی (نیت ۆرک)	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	روویووی و هیلکاری	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۷۵
کۆلیژی ئەندازیاری	ژینگه	۱			۵		۱۰	۱۰	۵	۷۰
کۆلیژی زانست	زانستی کۆمپیوتەر (تهکنه لۆجیای زانیاری)	۱			۵	۲۰			۵	۶۰
کۆلیژی زانست	سیستهمی زانیاری	۱			۵	۲۰			۵	۶۰
کۆلیژی زانست	بایلو جی (بایلو جی گشتی)	۱			۵		۱۵	۱۰		۶۲
کۆلیژی زانست	ژینگه	۱			۵		۱۰	۱۰	۵	۶۰
کۆلیژی زانست	ماتماتیک	۱			۵	۲۰			۵	۶۰
کۆلیژی زانست	دی زاینی ناو خۆ	۱			۱۰	۱۰			۱۰	۶۰
کۆلیژی زانست	فیزیا	۱			۵	۱۰			۱۵	۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	کور دناسی	۱	۲۰	۵	۵					۵۷
کۆلیژی پهره رده و زمان	کور دناسی	۲	۱۵	۵			۱۰			۵۷
کۆلیژی پهره رده و زمان	زمانی کوردی	۳	۲۰	۵	۵					۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	زمانی عه ره بی	۳	۵	۲۰	۵					۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	زمانی ئینگلیزی	۳	۵	۵	۲۰					۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	زمانی فه ره نسى	۳	۱۰	۵	۱۵					۵۵
کۆلیژی پهره رده و زمان	پهره رده ی گشتی	۳	۱۰	۱۰	۱۰					۵۵
کۆلیژی پهره رده و زمان	پهره رده ی تایبه ت	۳	۱۰	۱۰	۱۰					۵۵
کۆلیژی پهره رده و زمان	وه رگیران	۳	۱۰	۱۰	۱۰					۵۸
کۆلیژی پهره رده و زمان	با خچه ی ساوایان	۳	۱۰	۱۰	۱۰					۵۵
کۆلیژی پهره رده و زمان	فیزیا	۱			۵	۱۰			۱۵	۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	بایو لۆجی	۱			۵		۱۵	۱۰		۶۲
کۆلیژی پهره رده و زمان	کیمیا	۱			۵	۵		۲۰		۵۷
کۆلیژی پهره رده و زمان	بیرکاری	۱			۵	۲۰			۵	۶۰
کۆلیژی پهره رده و زمان	کۆمه لناسی	۳	۱۰	۱۰	۱۰					۵۵
کۆلیژی پهره رده و زمان	شوینه وار	۳	۵		۵		۱۰	۱۰		۵۵
کۆلیژی کارگیرى و ئابورى	ژمیر یاری	۱		۵	۵	۲۰				۵۵
کۆلیژی کارگیرى و ئابورى	کارگیرى کار	۱	۵	۱۰	۵	۱۰				۵۵
کۆلیژی کارگیرى و ئابورى	کارگیرى کار	۲		۱۰	۵	۵			۱۰	۵۵
کۆلیژی کارگیرى و ئابورى	ئابورى	۱		۵	۵	۲۰				۵۵
کۆلیژی کارگیرى و ئابورى	ئابورى	۲			۵	۱۰			۱۵	۵۵

۵۵			۰	۲۰	۵	۵		۱	دارایی و بانک	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	بازارگه‌ری	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	بازارگه‌ری	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	کارگیری گشتی	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	کارگیری گشتی	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	کارگیری ته‌ندروستی	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	کارگیری ته‌ندروستی	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵		۱۰	۱۰		۵		۵	۳	کارگیری گه‌شت و گوزار	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵	۵			۱۵	۱۰			۱	کارگیری زانیاری	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵					۱۰	۱۰	۱۰	۱	کارگیری یاسا	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۵۵			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	کارگیری یاسا	کۆلیژی کارگیری و نابوری
۶۵					۱۰	۱۰	۱۰	۱	یاسا	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۵			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	یاسا	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	په‌یوه‌ندیه نیوده‌وله‌تی و دبلۆماسیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	په‌یوه‌ندیه نیوده‌وله‌تی و دبلۆماسیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	په‌یوه‌ندیه گشتیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	په‌یوه‌ندیه گشتیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	زانسته رامیاریه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	زانسته رامیاریه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	رامیاری گشتی	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	رامیاری گشتی	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	زانسته نیوده‌وله‌تیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۶۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	زانسته نیوده‌وله‌تیه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۵۷					۱۰	۱۰	۱۰	۱	لیکۆلینه‌وه ناراسته‌کراوه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۵۷			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	لیکۆلینه‌وه ناراسته‌کراوه‌کان	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۵۷					۱۰	۱۰	۱۰	۱	لیکۆلینه‌وه‌ی رۆژه‌لاتی	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۵۷			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	لیکۆلینه‌وه‌ی رۆژه‌لاتی	کۆلیژی یاسا و رامیاری
۵۸					۱۰	۱۰	۱۰	۳	راگه‌یاندن	کۆلیژی ئاداب و هونه‌ر
۶۰	۱۰			۱۰	۱۰	۱۰	۵	۱	دیزاینی ناوه‌خۆ	کۆلیژی ئاداب و هونه‌ر
۵۰				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	کارگیری کار	په‌یمانگه
۵۰	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	کارگیری کار	په‌یمانگه
۵۰					۱۰	۱۰	۱۰	۱	کارگیری یاسا	په‌یمانگه
۵۰			۱۰		۵	۱۰	۵	۲	کارگیری یاسا	په‌یمانگه
۵۰				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	کارگیری بانک‌کان	په‌یمانگه
۵۰	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	کارگیری بانک‌کان	په‌یمانگه
۵۰					۱۰	۱۰	۱۰	۳	کارگیری گه‌شت و گوزار	په‌یمانگه
۵۰	۵			۱۵	۱۰			۱	کارگیری ته‌کنه‌لۆجیای زانیاری	په‌یمانگه
۵۰				۱۰	۵	۱۰	۵	۱	کارگیری سیستمی زانیاری ته‌ندروست	په‌یمانگه
۵۰	۱۰			۵	۵	۱۰		۲	کارگیری سیستمی زانیاری ته‌ندروست	په‌یمانگه
۵۰				۲۰	۵	۵		۱	ژمیریاری	په‌یمانگه
۵۰					۱۰	۱۰	۱۰	۳	رئیه‌ری گه‌شتیاری گه‌شت و گوزار	په‌یمانگه

۵۰	۵	۵	۱۵		۵			۱	رینمای کشتو کال	پہیمانگہ
۵۰					۱۰	۱۰	۱۰	۳	بہشی ئینگیزی	پہیمانگہ
۵۰					۱۰	۱۰	۱۰	۳	راگہ یاندن	پہیمانگہ
۵۰	۵			۱۵	۱۰			۱	تہکنہ لوجیای زانیاری	پہیمانگہ
۵۰	۱۵			۱۰	۵			۱	نیتۆرک	پہیمانگہ
۵۰	۱۰			۱۰	۱۰			۱	ئەندازیاری دیکۆر	پہیمانگہ
۵۰	۵	۱۵			۱۰			۱	پلاوتنی نہوت	پہیمانگہ
۵۰	۱۵			۵	۵	۵		۱	تہکنیکی ھەلکەندن	پہیمانگہ
۵۰	۵	۱۵			۵	۵		۱	تہکنہ لوجیای نہوت	پہیمانگہ
۵۰	۱۰			۱۰	۵	۵		۱	رووینوی	پہیمانگہ

پینجەم: مەرجە تاییبەتییەکانی وەرگرتن بۆ دەرچووانی لقە پیشەییەکان

مەرج و تیکرای نمرە	بۆ وەرگرتن لە
۹۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەسازی بەشی وینەیی ئەندازەیی بێت.	بەشی ئەندازیاری تەلارسازی، شارستانی
۹۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەسازی بەشی میکانیک بێت.	بەشی ئەندازیاری میکانیک
۸۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەسازی بەشی کارەبا بێت.	بەشی ئەندازیاری کارەبا
۸۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەیی بەشی تەکنەلۆجیای زانیاری (IT) یان چاککردنەوہی کۆمپیوتەر بێت.	بەشی ئەندازیاری کۆمپیوتەر، کۆمپیوتەر و گەیاندن
۷۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەیی بەشی تەکنەلۆجیای زانیاری (IT) یان چاککردنەوہی کۆمپیوتەر بێت.	بەشی تەکنەلۆجیای زانیاری و بەشی سیستەمی زانیاری
۶۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی بازرگانی بێت.	بەشی ژمیریاری
۶۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی بازرگانی بێت.	بەشی دارایی و بانک
۶۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی بازرگانی بێت.	کارگیری کار
۶۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی گەشت و گوزار بێت.	گەشت و گوزار
۶۰% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی خویندنی ئیسلامی و خویندنگە ئایینەکان بێت.	بەشەکانی پەرۆردە ئیسلامی و بەراوردە ئایینەکان
۵۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەسازی بەشی میکانیک بێت.	بەشی تەکنیکی ھەلکەندن لە پەیمانگە نہوت
۵۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی بازرگانی بێت. ریزە (۳۰%) پلانی وەرگرتن بۆ ئەم بەشە دەبێت	بەشەکانی پەیمانگە تەکنیکیەکانی ژمیریاری، کارگیری بانکەکان، کارگیری کار
۵۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی پیشەیی بەشی (IT) یان چاککردنەوہی کۆمپیوتەر بێت. ریزە (۳۰%) پلانی وەرگرتن بۆ ئەم بەشە دەبێت	بەشەکانی پەیمانگە تەکنیکیەکان (تەکنەلۆجیای زانیاری، زانستی کۆمپیوتەر، کۆمپیوتەر نیت ۆرک)
۵۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی گەشت و گوزار بێت. ریزە (۳۰%) پلانی وەرگرتن بۆ ئەم بەشە دەبێت	بەشەکانی پەیمانگە تەکنیکیەکان (گەشت و گوزار)
۵۵% کەمتر نەبێت دەرچووی ئامادەیی کشتو کال ریزە (۳۰%) پلانی وەرگرتن بۆ ئەم بەشە دەبێت	بەشەکانی پەیمانگە تەکنیکیەکانی (رینمای کشتو کال)

شہدہ: مہرجہ تاییہ تیہہ کانی وەرگرتن بۆ دەرچووانی پھیمانگه پینچ ساییه کانی سەر به وهزارهتی پهروهردی هه ریم.

بۆ وەرگرتن له	مہرج و تیگرای نمره
بهشی ئەندازیاری نهوت	۹۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی تهکنیکی نهوت بیټ
به شه کانی ئەندازیاری کۆمپیوتەر و ئەندازیاری کۆمپیوتەر و گه یاندن	۹۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی Network یان Programming یان Web Design بیټ.
به شه کانی تهکنه لۆجیای زانیاری و سیسته می زانیاری زانستی کۆمپیوتەر	۶۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی Network یان Programming یان Web Design بیټ.
به شه کانی زمانی ئینگلیزی و وەرگێران	۶۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی زمانی ئینگلیزی بیټ.
به شه کانی ژمیریاری و کارگێری کار	۶۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی کارگێری یان ژمیریاری بیټ.
به شه کانی پهروهردی ئیسلامی و بهراووردی ئایینه کان	۶۵% که متر نه بیټ دەرچووی پهیمانگهی ئەزههه ر بیټ به مہرجیک ته مهنی (۲۰) سال زیاتر نه بیټ
بهشی وەرزش	۶۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی وەرزش بیټ.
بهشی هونهری شیوه کاری	۶۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی هونهر بیټ.

تیئینی: دەرچووانی ئامادهیی و پهیمانگه پیشه ییہ کان ئەوانه ی له دهره وهی وولات خویندنیان ته و او کردوو و بروانامه کانیان له وهزارهتی پهروهردی هه ریم یه کسانکراوه ده توانن بۆ بهشی هاوشیوه داواکاری وەرگرتن پێشکەش بکەن. به لام ئەگەر پسیۆپی بروانامه که ی روون نه بوو، ئەوا لیژنه ی بالای وەرگرتن بریار له سەر بهشی هاوشیوهی دهدات.

هه وه ته م: مہرجه تاییه تیہه کانی وەرگرتن بۆ دەرچووانی پهیمانگه ته کنییه کان

بۆ وەرگرتن له	مہرج و تیگرای نمره
بهشی پزیشکی ددان	۹۰% که متر نه بیټ دەرچووی دووهم له سەر ئاستی هه ریم له بهشی پزیشکی تهکنیکی ددان بۆ سالی دەرچوونی (۲۰۱۸ – ۲۰۱۹).
په رستاری	۷۲% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی په رستاری بیټ
بهشی ئەندازیاری شارستانی	۸۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی بینا کاری بیټ.
بهشی ئەندازیاری نهوت	۸۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی تهکنه لۆجیای نهوت بیټ.
بهشی ئەندازیاری هیکاری و روپنویی	۸۰% که متر نه بیټ دەرچووی به شه کانی رووینویی بیټ.
بهشی ئەندازیاری میکانیک	۷۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی میکانیک بیټ.
بهشی ئەندازیاری میکاترونیک، ووزه، به ره ره مهینانی	۷۵% که متر نه بیټ دەرچووی به شه کانی ووزه، میکانیک بیټ.
بهشی ئەندازیاری کاره با	۷۵% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی کاره با بیټ.
بهشی ئەندازیاری کۆمپیوتەر و گه یاندن کۆمپیوتەر	۷۵% که متر نه بیټ دەرچووی به شه کانی کۆمپیوتەر، گه یاندن، تهکنه لۆجیای زانیاری بیټ.
به شه کانی تهکنه لۆجیای زانیاری (IT) و سیسته می زانیاری	۶۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی تهکنه لۆجیای زانیاری بیټ.
بهشی یاسا	۶۰% که متر نه بیټ دەرچووی بهشی کارگێری یاسا بیټ.

بهشى شىكردنه وهى نه خوښيهه كان ، تاقيگه ي پزىشكى	٦٠% كه متر نه بىت ده رچووى به شى شىكردنه وهى نه خوښيهه كان بىت.
به شه كانى زمانى ئىنگلىزى، ئه ده بى ئىنگلىزى، وه رگىران	٥٥% كه متر نه بىت ده رچووى به شى زمانى ئىنگلىزى بىت.
به شه كانى زمانى ئىنگلىزى، ئه ده بى ئىنگلىزى، وه رگىران	٥٣% كه متر نه بىت ده رچووى به شى وه رگىران بىت.
به شى ژمىريارى	كراوه ده رچووى به شى كارگىرى بانكه كان يان به شى ژمىريارى بىت.
به شى دارايى و بانك	كراوه ده رچووى به شى كارگىرى بانكه كان بىت.
به شى به بازار كردن	كراوه ده رچووى به شى به بازار كردن بىت.
به شى كارگىرى كار	كراوه ده رچووى به شى كارگىرى بىت.
به شى به رىوه بردن و نهوت و گاز	كراوه ده رچووى به شى كارگىرى نهوت و گاز.
به شى گه شت و گوزار	كراوه ده رچووى به شى رىبه رى گه شت يارى يان به شى كارگىرى ده زگانى گه شت يارى بىت.
به شى راگه يانندن	كراوه ده رچووى به شى راگه يانندن بىت.
به شى كارگىرى ياسا	كراوه ده رچووى به شى كارگىرى ياسا بىت.

تېيىنى:

- أ- ده رچووى به شى ده رمانسازى له په يمانگه ي ته كنىكى دوو ساله بو به شى پزىشكى ده رمانسازى كوئمره ي ئاماده ييه كه ي له (٨٠%) كه متر نه بىت وه هه لسه نگاندى په يمانگه ي زور باشه كه متر نه بىت
- ب- ده رچووى به شى دىزايى له په يمانگه ي ته كنىكى دوو ساله بو به شى ئه ندازه ي دىزايى كوئمره ي ئاماده ييه كه ي له (٧٥%) كه متر نه بىت وه هه لسه نگاندى په يمانگه ي باشه كه متر نه بىت.
- ج- بو هه ر دوو به شى سه ره وه مه رجه ده رچووى ئاماده يى زانستى بن.

هه شته م: راستاندى پروانامه كان

- ١- هه ر قوتابى /خوئىندكارىك دانىشتووى پارىزگه كانى ئىداره ي هه رىمى كوردستان بىت پروانامه ي ئاماده يى له ده ره وه ي هه رىم به ده ست هئىنا بىت ناوى له لىستى وه رگىراوان له زانكو و په يمانگه تايبه ته كان هه بوو ناوه كه ي ده خرپته ده ره وه وه مافى قه ره بوو كردنه وه ي نابىت.
- ٢- وه رگرتنى كوئابى له زانكو و په يمانگه تايبه ته كان به نده به پيشكه شكردنى پروانامه ي ره سه نى ئاماده يى يان په يمانگه يان برپارى به رابه ركردنى پروانامه له لايه ن قوتابى /خوئىندكار كه پى داواى وه رگرتنى پيشكه ش ده كات.
- ٣- ئه وانه ي پروانامه كانىان له ده ره وه ي وولات به ده ست هئىنا وه ده بىت پيش پيشكه شكردنى داواكارى وه رگرتنى، پروانامه كانىان به كسان كرايىت له وه زاره تى په روه رده ي هه رىم.
- ٤- ئه و قوتابى /خوئىندكارانه ي ده ره وه ي وولات كه داواكارى وه رگرتنى پيشكه ش به و به شان ده كه ن كه وانه ي مفاضه له يان هه يه، پىويسته له گه ل پيشكه شكردنى نمره ي ئه و وانانه له به رپوه به رايه تى گشتى ئه زموونه كانى سه ر به وه زاره تى په روه رده ديارى بكن.

۵- پروانامہی دەرچوون له زانکۆ و پهیمانگه تایبه ته کان به هیج قوتابی /خویندکاریک نادریت نه گهر پښتر راستی و دروستی (صحة الصدور) بۆ پروانامه ناماده ییه که ی له وه زاره تی په روه رده ی عیراقی فیدرال یان ههریم بۆ نه کرابیت، که پیویسته ئه م راستاندنه به نوسراوی نهینی ئه نجام بدریت.

۶- هیج پروانامه یه کی ناماده یی له قوتابیان /خویندکاران له کاتی وه رگرتیان وه رناگیریت نه گهر پروانامه که به فه رمی ئاراسته ی ئه و زانکۆیه نه کرابیت که لپی وه رگیراوه.

۷- دەرچووانی ناماده یی شاره کانی دهره وه ی ههریم که دانیشتوی ناوه راست و باشوری عیراقن، ده بیت پروانامه کانیان له وه زاره تی په روه رده ی حکومه تی عیراقی فیدرال راستاندنی بۆ بکریت له ریگه ی وه زاره ته وه.

۸- هیج قوتابی /خویندکاریک پاش دەرچوونی له زانکۆ و پهیمانگه تایبه ته کان دان به پروانامه که ی نانریت، ئه گهر فه رمانی وه زاری وه رگرتن (القبول) و فه رمانی زانکۆیی دەرچوونی (التخرج) بۆ دهرنه چوو بیت به پیی یاسا و پینماییه کاریپکراوه کان.

۹- پروانامه ی به نمره ی دەرچوونی قوتابی /خویندکار پیویسته مۆری زانکۆ یان پهیمانگه و واژووی ههر یه که له (ریکخه ری پروانامه، به ریپوه به ری تۆمار، سه رۆکی به ش یان پاگری کۆلیژ ئه و زانکۆییانه ی که سیسته می کۆلیژی هه بیت یان راگری پهیمانگه، سه رۆکی زانکۆ) له سه ر پروانامه که هه بیت، به پیچه وانه وه په سند ناکریت.

۱۰- پښتگیری دەرچوون و پروانامه ی دیواره بند (جیداری) قوتابی /خویندکار پیویسته مۆری زانکۆ یان پهیمانگه و واژووی ههر یه که له (به ریپوه به ری تۆمار پاگری پهیمانگه، سه رۆکی زانکۆ) له سه ر پروانامه که هه بیت، به پیچه وانه وه په سند ناکریت.

۱۱- په سندکردنی (پښتگیری دەرچوون، پروانامه ی به نمره، پروانامه ی دیواره بند (جیداری)) له وه زاره تی خویندنی بالآ و توژیینه وه ی زانستی، له پوانگه ی ماده ی (۲۵) له یاسای ژماره (۲) ی سالی ۲۰۱۳ به دانانی خانه یه که بۆ په سه ند کردنی وه زاره ت.

۱۲- ههر قوتابی /خویندکاریک مافی وه رگرتنی یه که وینه له پروانامه ی به نمره ی دەرچوونی و پښتگیری دەرچوون و دیواره بند (جیداری) به زمانه کانی (کوردی، عه ره بی، ئینگلیزی) هه یه به خۆراییی له زانکۆ و پهیمانگه تایبه ته کان. پیویسته گشت نوسینه کانی سه ر کلپشه ی پروانامه که به و زمانه بیت که دەرچووان داوا ی ده که ن، نه وه که له هه مان کلپشه ی پروانامه دا زمانی جیا جیا هه بیت، به لآم له کاتی داواکردنی وینه ی دووه م یاخود زیاتر له پروانامه ی به نمره به زمانه کانی (کوردی، عه ره بی، ئینگلیزی) له لایه ن دەرچوانه وه، ئه و زانکۆ یان پهیمانگه ده توانی بریک پاره بۆ ههر پروانامه یه کی به نمره وه رگریت به مه رجیک له (۱۵۰۰۰) دینار زیاتر نه بیت.

۱۳- لہ کاتی پیدانی پشتگیری دەرچوون به قوتابیان/خویندکاران پیویسته شوینی ناراسته کردن به روونی دیاری بکریت.

۱۴- لہ کاتی په سه ندردنی پروانامه ی به نمره یان پشتگیری دەرچوون له وه زاره تی خویندنی بالآ و توپژینه وه ی زانستی، پیویسته ئەم به لگه نامانه ی له گه ل دابیت (ئەو پروانامه یه ی که پیی له زانکۆ و په یمانگه وه رگراوه، فه رمانی وه زاری وه رگرتن و فه رمانی دەرچوون).

۱۵- هەر که سیک پروانامه ی ساخته (مزور) پیشکەش به زانکۆ بکات بۆ وه رگرتن، پاش ئاشکرا بوونی له هەر قوناغیکی خویندن بیت له خویندن داده برینریت وه ئەگەر دەرچوو بیت پروانامه که ی لی وه رده گریته وه و بی قه ره بوو کردن خوی توشی لیپرسینه وه ی یاسایی ده کات و وینه یه که له پروانامه ساخته که ی دهریته داواکاری گشتی، وه زانکۆی په یوه ندیدار به دوا داچوون له سه ر بابه ته که بکات و گشتانن به پروانامه ساخته که ی دهریت بۆ سه رجه م وه زاره ت و ده زگا و دامه زراوه و سه ندیکاکانی هه ریمی کوردستان و عیراقی فیدرال به مه به ستی ئاگادار کردنه وه یان له م بابه ته.

۱۶- ئەوانه ی پروانامه ی ئاماده یی لقی زانستی و ویزه یی له ناوه راست و باشوری عیراق و دهره وه ی عیراق به ده ست دینن هه مان ماف و ئیمتیازاتی دەرچووانی هه ریمی کوردستانیان ده بیت بۆ وه رگرتن له زانکۆ تایبه ته کان.

نۆیه م: کاره کارگیریه کان:

۱- مه رجه بۆ ئەوانه ی فه رمانبه رن که ده وامه کانیان هاوکاته له گه ل ده وامی خویندنیان مؤله تی خویندن له فه رمانگه ی خوی به یینن، به پیچه وانه وه له کاتی دەرچوونیان له زانکۆکه یان ئەگەر ده وامی فه رمانگه که ی هاوکات بوو له گه ل ده وامی زانکۆکه ی ئەوا پروانامه که ی له لایه ن وه زاره ته وه په سه ند ناکریت.

۲- بۆ هه ر قوتابی/خویندکاریک دۆسیه یه که دهریته وه و ده بیت سه رجه م به لگه نامه کان له خۆبگریت، به تایبه تی پروانامه و فه رمانی وه زاری و زانکۆیی وه رگرتن و تیکرپای به لگه نامه کانی تری پیویسته.

۳- پیویسته زانکۆ یان په یمانگه داوا ی پشکنینی پزیشکی له قوتابی/خویندکار بکات به م شیوه یه ی که له زانکۆ حکومیه کان په یپه وه دهریت.

۴- پیویسته زانکۆ و په یمانگه کان هه موو دۆسیه کانی په یوه ست به پرۆسه ی خویندنی هه بیت.

۵- نابن قوتابی/خویندکار ده ست به ده وامی فه رمی بکات تاکو ناوی له سیسته می وه رگرتنی ئەلکترۆنی له زانکۆ و په یمانگه تایبه ته کان راده گه یه نریت، هه ر ده وامیکی به دهر له م شیوه یه به نایاسایی له قه له م دهریت.

- ۶- پیوہیستہ زانکو و پیمانگہ کان سہرجم یاسا و رینمایہ کانی تایبہت بہ زانکو و پیمانگہ تایبہتہ کان لہ تابلوی ناگاداریہ کان وہ سائیتی تایبہت بہ زانکو بلاو بکریتہ وہ.
- ۷- ریکارہ کارگریہ کانی وہرگرتن بہرہزبہند بہم شیوہیہی خوارہ وہ دەست پی دکات و ناکریت ئەم ریزبہندیہ بہ زینریت یان سہریچی لیبکریت:
 ا. پەسندکردنی پلانی وہرگرتن لە لایەن وەزارەت.
 ب. پیشکەش کردنی داواکاری وہرگرتن لە ریگی (سیستەمی ئۆنلاین)
 ج. ئەنجامدانی گریبەست لە نیوان زانکو یان پیمانگە لە گەل قوتابی/خویندکار.
 د. وہرگرتنی قستی یە کەم لە کریی خویندن.
 ه. دەرکردنی فەرمانی وەزاری بە وہرگرتنی کۆتایی قوتابیان/خویندکاران
 و. دەرچوونی فەرمانی زانکویی (فەرمانی کارگیری) بە وہرگرتنی قوتابیان/خویندکاران.
- ۸- پیوہیستہ زانکو یان پیمانگہ مۆری تایبہتہ تی خۆی ہہ بیت لە سەر ہہ موو بە لگہ نامہ کانی دەرچوو و گریبەست لە گەل قوتابی/خویندکار واژو و مۆرکراو بیت.
- ۹- زانکو کان دەتوانن سوود لە رینماییی تاقیکردنہ وہ و ریکاری قوتابیان/خویندکاران ژمارہ (۱) و (۲) و ہر بگرن کہ ہاویچیہ بە لە بەر چاوغرتنی سیستمی خویندن و تایبہتمندی ہەر زانکویہ کی تایبہت
- ۱۰- زانکو تایبہتہ کان پابەند دەبن بە سہرجم خالہ کانی رینمایییہ کانی پرۆسہی دلنایی جۆری و زانست خوازی بەردہوام تەندروستی و سەلامەتی.
- ۱۱- لە سەر زانکو و پیمانگہ تایبہتہ کان پیوہیستہ زۆر بە ووردی یاسا و رینمایییہ کان جیبہ جی بکن وہ بە ہیچ شیوہیہ ک ہلاویرکردن (استثناء) و بەزاندنی یاسا و رینمایییہ کان بە ہەر پاساویک بیت ریکہی پی نادریت.
- ۱۲- لە کاتی بوونی دووانہ (التوامة) لە نیوان زانکویہ کی خۆمالی و زانکویہ کی دەرہ وہ رەچاوی رەزامەندی و ئەو مەرجانہ دەرکریت، کہ لە لایەن وەزارەتہ وہ دەرکریتہ سەر زانکو کہ بۆ وہرگرتنی مۆلہ تی کارکردن.
- ۱۳- فۆرمی گریبەستی سالانہی نیوان قوتابی/خویندکار و زانکو دەنیردريت بۆ وەزارەت بە مەبەستی یە کخستنی و پەسەندکردنی دواتر کارپیکردنی.
- ۱۴- بۆ ہەر حالہ تیکی تر کہ لە برگہ کانی سەرہ وہ دا نہ ہاتووہ، یا باس نہ کراوہ، رەچاوی مەرچ و رینمایییہ کانی زانکو حکومییہ کان دەرکریت، لە گەل رەچاوغرتنی تایبہتمندی خویندن لە ہەر زانکویہ کی تایبہت.
- ۱۵- پیوہیستہ زانکو و پیمانگہ تایبہتہ کان لە گەل دەستپیکردنی ہەر کۆرسیکی خویندن ناماری قوتابیان / خویندکاران و ستافی وانہ بیژان و کارمەندان بنیرن بۆ ہۆبہی ناماری زانکو و پیمانگہ تایبہتہ کان لە وەزارەتەمان.

۱۶- گورینی دہوامی قوتابیان / خویندکاران له نیوان دہوامی خویندنی (ئیواران - بهیانان) له زانکو و پهیمانگه تایبه تهکان ریگه پیدراو نیبه تهنا به شیوهی میوانداری (استضافه) ده بیټ وه پروانامه کهی به دہوامی خویندنی پیشووی خوی پیده دریت.

۱۷- دواختنی خویندنی (تاجیل) قوتابی / خویندکار تاکو مانگیك پیش دهستی کردنی تاقیکردنه وهی وهرزی یه کهم ریگه پیدراوه.

۱۸- له سیستمی کورسات نه گهر قوتابی / خویندکار ریژهی ناماده نه بوونی له کوی ساله که له دوو وانه زیاتربوو به هوی ناماده نه بوون (غیابات) دابراندنی له خویندن بو ده کریت به هوکاری تیپه راندنی ریژهی یاسایی وه قوتابی / خویندکار له هردوو کورس به که وتوو نه ژمار ده کریت.

دهیهم: رینماییه داراییه کان:

۱- هه ر لیخوشبونیک له کرپی خویندنی قوتابی / خویندکار پیویسته وه زارته تی لی ناگادار بکریته وه.

۲- سالانه پیداچونه وهی نرخه کانی خویندن له سهرجه م زانکو و پهیمانگه تایبه تهکان ده کریت پالپشت به برگی (۶) له مادهی (۱۲) ی یاسای ژماره (۲) ی سالی ۲۰۱۳.

۳- وهرگرتنی پارهی سالانهی کرپی خویندنی قوتابی / خویندکار به گریبه ست دیاری بکریت پاش په زامه ندی وه زارته له سهر کرپیه که.

۴- سزادانی قوتابی / خویندکار به پاره به هوی دواکه وتنی قستی پارهی خویندن ریگه پیینه دراوه و زانکو ده توانی قوتابی / خویندکاری قهرزدار ناگادار بکاته وه بو ماوه یه کی دیاری کراو قیسته که بدات، نه گهر له و ماوه یه پاره کهی نه دا نه وا له خویندن بی به شی ده کات.

۵- بو زانکو یان پهیمانگه نیبه پاره له قوتابی / خویندکاری قوناغی یه کهم وه برگریت تا ناوی له سیستمی نه لکترونی راده گه یه نریت و گریبه ستی له گه ل واژوو ده کریت.

۶- کردنه وهی خولی به پاره له ناو زانکو ریگه پیینه دراوه، جگه له خویندنی ناماده کاری و کردنه وهی خولی زمانه وانی، کومپیوتەر، به مهرجیک پیش وهخت په زامه ندی وه زارته تی له سهر وهرگیرا بیټ و ریگه ی پی درابیت. نه م خولانه ده بی بو خودی قوتابیان / خویندکارانی زانکو که بیټ.

۷- نابیت نرخی فروشتنی فورم له (۴۰۰۰) چوار هه زار دیناری عیراقی زیاتر بیټ به وه سلی فهرمی نه و پاره یه له قوتابی / خویندکار وه برگیریت.

۸- داواکاری بو سکالا و دواختنی خویندن ده بی بی به رامبه ر بیټ.

۹- پاره ی تانه دان (اعتراض) بو پیداچونه وه به نمره ی تاقیکردنه وه کان نابیت له (۳۰۰۰) سی هه زار دینار تیپه ریت بو هه ر وانه یه ک.

۱۰- وهرگرتنی پاره له قوتابی / خویندکار بو دووباره کردنه وهی تاقیکردنه وهی وهرزی وکوتایی سالا ریگه پیینه دراوه.

۱۱- وهرگرتنی پاره له قوتابی / خویندکار به رامبه ر ناراسته کردنی نووسراو بو هه ر شوینیکی تری دهره وهی زانکو ریگه پیینه دراوه.

۱۲- کرپی خویندن بریتی ده بیټ له پیشکه شکردنی سهرجه م پیداو یستیه کانی پرؤسه ی خویندن و سهرجه م نه و خزمه تگوزاریانه ی که له کاتی پرؤسه که پیشکه ش به قوتابی / خویندکار ده کریت، بو

ئەوہی پڕۆسە کە سەرکەوتوو و بێت و دڵنیایی جووری تیایدا بەرجەستە بکریت، بۆیە رێگە نادریت جگە لە پارەیی خویندن، هیچ پارەییەکی تر لە قوتابی/خویندکار وەر بگیریت وەك پارەیی ئینتەرنیت و ویب ساید، یاخود دا بینکردنی کەلوپەل بۆ تاقیگە پزیشکیەکان و تاقیگەیی پسرۆریەکانی تر و بیدانی شوینی وەستانی ئۆتۆمبیل، یاخود ناسنامەیی زانکۆ جگە لە بەشە ناوخوایەکان .

۱۳- زانکۆ و پەیمانگە بۆی هەییە لە کاتی دواخستنی سالی خویندنی قوتابی/خویندکار بە هەر هۆیەك بێت برە پارەییەك لە قوتابی/خویندکار وەر بگریت بە مەرجیك لە (۳۰%) ی کرپی خویندنی سالانەیی تیپەر نە کات، وە بۆ سالی داها توو لە کاتی گەرانه وەیی قوتابی / خویندکار نابیت وەرگرتنی کرپی خویندنی لە (۷۰%) تیپەر بکات.

۱۴- ئەگەر لە خانەوادەییەك دوو قوتابی / خویندکار یان زیاتر هەبیت لە دەسەلاتی زانکۆ و پەیمانگە دایە بۆ لیخۆشبوون .

۱۵- بۆیوستە سالانە زانکۆ و پەیمانگە تاییبە تەکان پاکانەیی باجی دەرامەت بە پێیی رینمایییە داراییەکان پەیرەو بکات.

۱۶- زانکۆ و پەیمانگە تاییبە تەکان بۆیوستە پابەند بن بە جییە جی کردنی گشت برگەکانی رینماییی ژمارە (۲) سالی (۲۰۱۶) کە تاییبە تە بە وەرگرتنی رسومات لە زانکۆ و پەیمانگە تاییبە تەکان لە لایەن وەزارە تەوہ.

۱۷- زانکۆ و پەیمانگە تاییبە تەکان بۆیوستە پابەند بن بە جییە جی کردنی گشت خالەکانی فەرمانی وەزاریمان ژمارە (۷۹۷۳) لە (۲۴/۵/۲۰۱۶) کە تاییبە تە بە سزای پیبژاردن (گرامە) لە بەرامبەر هەر سەرپیچیەك لە جییە جی نە کردنی یاسا و رینمایییەکانی وەزارە تمان.

۱۸- لە کاتی گواستنە وەیی قوتابی/خویندکار لە نیوان زانکۆ و پەیمانگە تاییبە تەکان تەنھا ئەو زانکۆ و پەیمانگەیی قوتابی/خویندکار بۆی دەچیت مافی وەرگرتنی کرپی خویندنی هەییە دوا ی پاكتاوی دارایی سالانەیی پیشووی خویندن.

۱۹- ئەگەر ئەو قوتابی/خویندکارانەیی کەوتوو (راسب) بن ئەوا کرپی خویندنیان بە م ریزانەیی کە لە خستەیی خوارەوہ ئاماژەیی پیکراوہ لییان وەردەگیریت:

ژ	ژمارەیی وانەیی کەوتن لە سیستەمی سالانە	ژمارەیی وانەیی کەوتن لە سیستەمی وەری	ریژەیی وەرگرتنی کرپی خویندن
۱	دوو وانە	سێ وانە	۳۰%
۲	سێ وانە	چوار وانە	۴۵%
۳	چوار وانە	پینج وانە	۶۰%
۴	پینج وانە و زیاتر	شەش وانە و زیاتر	۱۰۰%

یانزەهەم: رینمایییەکانی گواستنە وەیی خویندنی قوتابیان/خویندکاران

بۆوەرە گشتییەکانی گواستنە وە:

۱- لە بەر ئەوہی قوتابیان/خویندکاران بە خواستی خویمان دەستنیشان یان زانکۆ یان پەیمانگە دەکەن کە دەیانەو بیت لپی بخوینن، بۆیە گواستنە وەیی قوتابیان/خویندکاران لە نیوان زانکۆ تاییبە تەکانی هەریم سنوردار دەبیت.

- ۲- مه رجه په زامه ندى ههردوو زانكۆ به دهست بئىت بۆ گواستنوه.
- ۳- گواستنوه له رېكهوتى (۷/۱) دهست بئى دهكات تا (۹/۳۰).
- ۴- گواستنوه ته نها دواى قوناغى يه كه م ده بئت.
- ۵- گواستنوه و ميواندارى له زانكۆ تايبه ته كان بۆ زانكۆ حكوميه كان رېگه پئنه دراوه.
- ۶- قوتابى /خوئندكار بۆى ههيه خوئندنه كهى له زانكۆ تايبه ته كانى هه ريم بگوازيته وه بۆ زانكۆ تايبه ته كانى ده ره وهى هه ريم و عيراق له هه مان پسپورى خوئى به مه رجيك ئه و زانكۆيهى بۆى ده چئ باوه رپيكر او بئت.
- ۷- پيويسته كوئمره ي ئاماده يى قوتابى /خوئندكار هه مان كوئمره ي وه رگيراو بئت له زانكۆ تايبه ته كانى هه ريمى كوردستان له سالى وه رگرتنى.
- ۸- گواستنوه ته نها بۆ به شى هاوشيوه وه سيسته مى هاوشيوه ده كرئت.
- ۹- دابه زين له به شيكه وه بۆ به شيكى ديكه له زانكۆ و په يمانگه تايبه ته كان رېگه پئنه دراوه، ئه گه ر قوتابى /خوئندكار ويستى به شه كهى بگورئت پيويسته هه لوه شاننده وهى وه رگرتنى له وه به شى وه رگيراوه بۆ بكرئت و به پيى مه رج و رينمايه كانى وه رگرتن بچيته وه پيشبركيى وه رگرتن له وه به شى دهيه ويئت بخوئئيت به مه رجيك له فورمى پيشكه شكردن ئامازه ي پيكر دبئت.
- أ- گواستنوه له نيوان زانكۆ تايبه ته كانى هه مان پاريزگا له هه ريم:-
- گواستنوه ي قوتابى /خوئندكار له زانكۆ كانى هه مان پاريزگا ناكريئت، ته نها بۆ ئه م حاله تانه ي خواره وه رېگه پئندراوه:-
- ۱- نه مانى ياخود هه لپه ساردنى وه رگرتن له به شه كهى يان زانكۆ ياخود په يمانگه كهى .
- ۲- برپارى ليژنه ي به رزه فتكردن به گواستنوه ي قوتابى /خوئندكار له كاتى سه رپيچيكردى به هه ر هؤبه ك .
- ۳- گواستنوه ي قوتابى /خوئندكار له زانكۆ حكوميه كان بۆ زانكۆ تايبه ته كان ئاساييه به ره چاوكردى كوئمره كهى كه ده بئت هاوتابئت له گه ل ئه و كوئمره يه ي كه له سالى وه رگرتنى له پسپوريه كهى وه رگيراوه وه نوسراوى لارى نه بوونى ههردوو زانكۆ و ئه نجامدانى پيوانه ي زانستى (المقاصه العلميه) بكات.
- ب- گواستنوه ي قوتابى /خوئندكار له نيوان زانكۆ تايبه ته كانى شاره جياجياكانى هه ريم له م حاله تانه ي خواره وه ده كرئت :-
- ۱- گواستنوه ي خانه واده ي قوتابى /خوئندكار بۆ پاريزگايه كى ترى هه ريم به پيشكه شكردى به لگه نامه ي فهرمى.
- ۲- گواستنوه ي شوئنى كارى قوتابى /خوئندكار ئه گه ر فه رمانبه ر بوو، يان به خپوكارى (ولى امر) ئه گه ر فه رمانبه ر بوو به پيشكه شكردى به لگه .
- ۳- هاوسه رگيريكردى قوتابى /خوئندكار له پاريزگايه كى تر .
- ۴- وه فاتى به خپوكارى (ولى امر) قوتابى /خوئندكار .
- ۵- نه خوئشى دريژ خايه ن به پيشكه ش كردنى به لگه نامه ي پزيشكى په سه نديكراو .

ج: گواستنه وهی قوتابیان/ خویندکاران له زانکۆکانی ناوه پراست و باشوری عێراق بۆ زانکۆ تاییه ته کانی ههریمی کوردستان:

- 1- گواستنه وه له سه رووی قۆناغی یه که م ده بیټ .
 - 2- هه مان مه رج و رینماییه کانی وه رگرتنی قوتابیان/خویندکارانی ههریمی کوردستان له سه ر ده رچووانی ئاماده یی ناوه پراست و باشووری عێراق جیبه جی ده کریټ له رووی کۆنمه ره، جگه له و (21) نمراهیه ی که ده به خشریټ بۆ قوتابیان/خویندکارانی ههریم که ده رچووی سالی یه که م و خولی یه که م، له گه ل ئه و (7) نمراهیه ی که ده دریټ به ده رچووانی سالی یه که م خولی دووهم بۆ ده رچووانی سالی تازه ی خویندن.
 - 3- پپووسته ئه و زانکۆیه ی که قوتابی/خویندکار لپی ده خوینی باوه رپیکراو بیټ .
 - 4- پپووسته کۆنمه ری هاوتا بیټ له گه ل ئه و کۆنمه رییه ی که قوتابیانی ههریم پیی وه رگیراون له سالی وه رگرتنیدا .
 - 5- پپوانه ی زانستی (المقاصه العلمیه)یه ی بۆ بکریټ به پیی رینماییه کان .
 - 6- لاری نه بوونی گواستنه وه ی هه ردوو زانکۆ به ده ست بیټیټ .
- د: گواستنه وه ی خویندنی قوتابیان/خویندکارانی ده ره وه ی وولات بۆ زانکۆ تاییه ته کانی ههریم:
- 1- گواستنه وه له سه رووی قۆناغی یه که م ده بیټ .
 - 2- هه مان مه رج و رینماییه کانی وه رگرتنی قوتابیان/خویندکارانی ههریمی له سه ر جیبه جی ده کریټ له رووی کۆنمه ره، جگه له و (21) نمراهیه ی که ده به خشریټ بۆ قوتابیان/خویندکارانی ههریم که ده رچووی سالی یه که م و خولی یه که م، له گه ل ئه و (7) نمراهیه ی که ده دریټ به ده رچووانی سالی یه که م و خولی دووهم .
 - 3- پپووسته ئه و زانکۆیه ی که قوتابی/خویندکار لپی ده خوینی باوه رپیکراو بیټ و ناوی له لیستی زانکۆ باوه رپیکراوه کانی رپیکراوی یونسکۆ هه بیټ .
 - 4- پپووسته کۆنمه ری هاوتا بیټ له گه ل ئه و کۆنمه رییه ی که قوتابیانی ههریم پیی وه رگیراون له سالی وه رگرتنی ئه گه ر ده رچووی ئاماده ییه کانی ههریم و عێراق نه بیټ .
 - 5- پپوانه ی زانستی بۆ بکریټ به پیی رینماییه کان .
 - 6- لارینه بوونی گواستنه وه ی هه ردوو زانکۆ به ده ست بیټیټ، لارینه بوونه که و نمراهیه کانی کۆرسه کان له بالۆیزخانه ی عێراق و وه زاره تی ده ره وه ی ئه و وولاته ی که لپی ده خوینیټ په سه ند کرابیټ .
 - 7- بۆ هه موو برگه کانی گواستنه وه له ناوه وه و ده ره وه ی عێراق و ههریم پپووسته ره چاوی رینماییه کانی (المقاصه والتحمیل) بکریټ که له زانکۆ حکومه یه کانی ههریمی کوردستان په یره و ده کریټ .

ه: سیسته می میوانداری:

سیسته می میوانداری (استضافه) له زانکۆ تاییه ته کانی ههریمی کوردستان و پالپشت به رینماییه سیسته می میوانداری له زانکۆ حکومه یه کان که به نوسراوی ژماره (5/2601) له (11/2/2008) گشتاندنی پیکراوه به م شیوه یه ی خواره وه ده بیټ:

- ١- پێویسته ئەو قوتابی / خوێندکارە ی داواکاری میوانداری پێشکەش دەکات بۆ درێژەدان بە خوێندن لە زانکۆ تایبەتییەکانی هەرێمی کوردستان لە زانکۆیەکی باوەر پیکراوی ناوەراست و باشووری عێراق بێت کە لە هەرێمی کوردستان ئیمتیاز بە دەرچووانیان دەدرێت.
 - ٢- پێویسته ئەو قوتابی / خوێندکارە ی داواکاری میوانداری پێشکەش دەکات لاری نەبوونی زانکۆی رەسەنی خۆی و زانکۆی میوانداری هەبێت.
 - ٣- پێویسته ئەو قوتابی / خوێندکارە ی داواکاری میوانداری پێشکەش دەکات لەو زانکۆ تایبەتە بخوێنێت کە هەمان بەشی پسیۆری و قۆناغی خوێندنی هەیه.
 - ٤- پێویسته سالانە میوانداری کردنی قوتابی / خوێندکاران لە زانکۆ تایبەتەکانی هەرێمی کوردستان نوێ بکریتهوه.
 - ٥- لە ماوەی میوانداری کردن لە زانکۆ تایبەتەکان ، پێویسته قوتابی / خوێندکار پابەندی رێنمایی و سیستەمی خوێندنی زانکۆی میواندار بێت.
 - ٦- دواى تەواوبوونی ماوەی خوێندن، پێویسته زانکۆ میواندار بەشیۆهێ نەینی نمرەکانی رەوانەى زانکۆی رەسەن قوتابی / خوێندکارە کە بکاتەوه.
- دوانزەهەم: میکانیزمی وەرگرتن لە زانکۆ و پەیمانگەکان
 أ- پلانی وەرگرتن لە زانکۆ و پەیمانگەکان

ژ	بۆ وەرگرتن لە	پلانی وەرگرتن
١	بەشی پزیشکی ددان	٥٠
٢	بەشی دەرمانسازی	٥٠
٣	بەشی پەرستاری	٦٠
٤	بەشی ئەندازیاری تەلارسازی	٥٠
٥	کۆمەڵەی بەشە ئەندازەییەکان جگە لە تەلارسازی	٧٥
٦	کۆمەڵەی بەشە زانستییەکان	٨٠
٧	بەشی یاسا	١٠٠
٨	کۆمەڵەی بەشەکانی رامیاری و پەيوەندییەکان	١٢٠
٩	کۆمەڵەی بەشە زمانەوانییەکان	٩٠
١٠	کۆمەڵەی بەشە پەروەردەیی	١٢٠
١١	کۆمەڵەی بەشە هونەراییەکان	٩٠
١٢	کۆمەڵەی بەشە ئایینیەکان	١٠٠
١٣	کۆمەڵەی بەشە کارگیری و ئابوورییەکان	١٢٠
١٤	کۆمەڵەی بەشە کارگیرییەکانی پەیمانگە	١٥٠
١٥	کۆمەڵەی بەشە تەکنییەکانی پەیمانگە	١٠٠
١٦	کۆمەڵەی بەشە پزیشکییەکانی پەیمانگە	١٠٠
١٧	گشت بەشەکانی دیکە ی پەیمانگە جگە لە پسیۆریەکانی سەرەوه	١٠٠

تیبینی: مہرج نیبہ گشت زانکۆ و پھیمانگہ تایبہ تھکان تھواوی رپژھہ پلانی وھرگرتنیان پیدریت، بھلکو دھکھویتھ سھر رپژھہ پابھندبوونیان بھ بنھماکانی دلنیایی جوڑی و نامادھیی ستافی وانھ بیژی و تاقیگھ و ژینگھ زانکۆ و پھیمانگھ و پیداویتھکانی.

ب- رپژھہ وھرگرتن لھ زانکۆ و پھیمانگھکان

ژ	ھ نگرانی بروانامھ	رپژھہ وھرگرتن لھ کوّی پلانی وھرگرتن	نھم سال	سالانی پیشوو
۱	دھرچووانی نامادھیی	۸۰%	۹۰%	۱۰%
۲	دھرچووانی لقھ پیشھیبھکان	۵%	۹۰%	۱۰%
۳	دھرچووانی پھیمانگھ پینچ سالھ سھر بھ وھزارھتی پھروھردھ	۵%	۹۰%	۱۰%
۴	دھرچووانی پھیمانگھ تھکنیکی دوو سالھ	۱۰%	۹۰%	۱۰%

تیبینی:

۱- نھو بھشانھ تھنھا دھرچووانی نامادھیی تیدا وھردھگیریت نھوا کوّی پلانی وھرگرتن دابھش دھکریت بھ رپژھہ (۹۰%) بو دھرچووانی نھمسال و (۱۰%) بو دھرچووانی سالانی پیشوو.

۲- نھگھر لھو بھشانھ کھ رپژھہ وھرگرتنی لقھ پیشھیی و پھیمانگھ پینچ سالی و پھیمانگھ تھکنیکھکان پرنابیتھوھ، نھوا بھ دھرچووانی نامادھیی پرنھکریتھوھ. وھ بھ پیچھوانھوھ نھگھر رپژھہ وھرگرتنی دھرچووانی نامادھیی پرنھبووھ نھوا دھکریت بھ دھرچووانی لقھ پیشھیی و پھیمانگھ پینچ سالی و پھیمانگھ تھکنیکھکان پرنھکریتھوھ بھ مھرچیک گشت رپنمایبھکانی وھرگرتنیان لھ سھر بھرچھستھبیت.

سیندھھم: وانھ ھاوپھیوھندیدارھکان:

نھگھر ھاتوو ژمارھ نھو قوتابیانھ/خویندکارانھ، کھ کھمترین کوّنمرھکانیان بھ کسانھ، زیاتر بوو لھو ژمارھبھ بربارھ وھربگیرین لھ بھشیکی دیاریکراودابھپیی پلانی وھرگرتن، نھوا ناوھکان بھپیی وانھ ھاوپھیوھندیدارھکان دھچنھ خانھ پپشبرکیوھ، ھروھکو لھم خشتھبھ خوارھوھدا روونکراوھتھوھ:

بھش	وانھ ھاوپھیوھندیدارھکان
پزیشکی ددان	کیمیا / فیزیاء / زیندھوھرزانی
بھشھ نھندازیاریبھکان	کیمیا / فیزیاء / بھرکاری / زیندھوھرزانی
بھشھ زانستیبھکانی ھردوو کوّلیژی زانست و پھروھردھ	کیمیا / زیندھوھرزانی / فیزیاء / بھرکاری
ھموو بھشھکانی دیکھ	بھپیی پسپوری

چواردہہم: قوتابی/خویندکاری خاوەن پیداوستی تاییہت

أ. قوتابی/خویندکاری نابینا کہ مہرجہکانی وەرگرتنی ہہ بیت بؤی ہہیہ داواکاری وەرگرتن راستہ و خویشکەش بکات بہ زانکو و پەیمانگہ تاییہتەکان بؤ وەرگرتن لەیہکیک لە کۆلیژہ مرؤقایہ تاییہکان.

ب. قوتابی/خویندکاری خاوەن پیداوستی تاییہت ئەگەر لە بەشیک وەرگیرا و جہستہی شیواو نہبوو بؤ ئەو جۆرہ خویندە، ئەوا زانکو یان پەیمانگہ تاییہتەکان دوا وەرگرتنی پەزامەندی بەرپۆہ بەرایہتی خویندنی تاییہت و لەبەرچا و گرتنی ئارەزووی قوتابی/خویندکارەکہ بؤی ہہیہ بیگوازیتہوہ بؤ خویندنیکی شیواوتر بہ مہرچیک کۆنمرەکہی لەو بەشەدا وەرگیرابیت .

ج. رەچاوی شوینی خویندن و ھۆل و تاقیگہ بؤ خاوەن پیداوستیەکان بکریت .

پانزہہم: پەیوہندیکردن و نارہزایی

۱- ئەو قوتابی/خویندکارہی ناوی لە ھەر زانکو یەک یان پەیمانگہیەک دەرہەچیت پیویستہ لە ماوہی (۳) رۆژ پاش راگہیانندی ناوی وەرگیراوان پەیوہندی بہ شوینەکہی خویشکەش، بہ پیچەوانہوہ ھەلۆشاندنہوہی پالۆتنی بؤ دہکریت.

۲- ھەر قوتابی/خویندکاریک بەپی پیزبەندی ھەلہاردنہکانی خویشکەش بہ پی پینمایییہکانی وەرگرتن لەو بەشہی وەرہەگیریت ئەوا بہ ہیچ شیوہیەک مافی نارہزایی نابیت و خویشکەش بہریرسیار دہبیت لە ھەلہی پکردنہوہ.

۳- لەکاتی بوونی ھەر کیشہ و حالەتی سکالای قوتابیان/خویندکاران، پیویستہ زانکو و پەیمانگہ تاییہتەکان بەدواداچوونی تەواو ئەنجام بدات پیش ئەوہی بؤ وەزارەتمان بەرزبکاتہوہ.

شانزہہم: پابەندبوون بە پینمایییہکانی ئەزمون و پیکاری قوتابییان/خویندکاران

۱- قوتابیان/خویندکاران دہبیت پابەندبن بەدەوام بەپی پینمایییہکانی ئەزمونەکان و پیکاری قوتابییان/خویندکاران کہ بەنوسراومان ژمارہ (۲۲۱۳۰/۵) لە ۲۰۰۹/۱۲/۱۴ گشتاندنی بؤ کراوہ بؤ ھەموو زانکو و حکومی و تاییہتەکان، بؤ دلنیا بوون لە دەوام و تاقیکردنہوہکان لە لایەن تیمی پشکیننی تاییہت بہ دواداچوون دہکریت.

۲- پیویستہ قوتابی/خویندکار دوا وەرگرتنی کۆتایی لە زانکو و پەیمانگہ تاییہتەکان پابەندی دەوام بیت و خویشکەش بکات بؤ خویندن و بەپی خشتہی وانەکان لە ھۆلەکانی خویندن ئامادہبیت.

۳- قوتابی/خویندکار ئەگەر ئامادەنہبوونی لە بابەتیک ریژہی (۱۰%) تپپەراند دہتوانریت تہنہا لەو بابەتہ بەکەوتوو ئەژمار بکریت بەبئی بیانووی ریپیدراو (عذر مشروع) .

۴- ئەگەر قوتابی /خویندکار رپژەهی ئامادەنەبوونی لەکاتی بوونی بیانووی رپپیدراو (عذر مشروع) که بریتیه له (کوچی دواي کهسانی نزیک وه کو دایک و باوک و خوشک و برا و هاوسەر و مندال یان نه خویشی که ده بیته به راپورتی پزشکی بسه لمیندریته) له (۱۵%) تیپه ری ئەوا پپویسته له لایهن زانکووه دابرانندی له خویندن بو بکریته.

۵- دەر فەتە بدریته بهو قوتابی /خویندکارانهی که له کاتی خویندن به هوئی کاره ساتیک بهند ده کریته به پپی یاسای سزادانی عیراقی به مەر جیک ئەم قوتابییه رپژەهی (۱۵%) ئامادەنەبووی تیپه په راند بیته له کاتی ده ستگیر کردنیدا.

حه قده هه م: په رینه وه (عبور)

۱- وانەي په رینه وه یه که وانەي سالانه و دوو وانەي وه رزی ده بیته.

۲- دوو وانەي وه رزی ئەگەر هه ردوو وانە که له یه که وه رزبن و یان هه ر وانە یه که له وه رزیک بیته په رینه وه ده یگر بیته وه.

۳- قوتابی / خویندکار بوئی هه یه ته نها یه که وانەي په رینه وه ی هه بیته تابجیته قوناغی سه روتر له سیسته می سالانه بو سالی دواتر نابیته قوتابی / خویندکار له یه که وانە زیاتر په رینه وه بیگر بیته وه.

۴- قوتابی / خویندکار بوئی هه یه ته نها دوو وانەي په رینه وه ی هه بیته تابجیته قوناغی سه روتر له سیسته می وه رزی بو سالی دواتر نابیته قوتابی / خویندکار له دووانه زیاتر په رینه وه بیگر بیته وه.

هه ژده هه م: خوته ر خان کردن بو خویندن

ئەو قوتابی / خویندکارانهی له خویندنی به یانیان وه رده گیرین له زانکو و په یمانگه تایبه ته کان پپویسته به ته وای خویندن بو خویندن ته رخان بکه ن و پابه ندی ده وام بن ، ئەگەر قوتابی / خویندکاری وه رگیراو له ده وای وه رگیرای له زانکو و په یمانگه تایبه ته کان پپویشتر دامه زرابوون به هه ر پروانامه یه که که پپویشتر به دهستی هینابیته ، خوئی به رپر سیار ده بیته له وه رگرتنی مؤله تی خویندن و پابه ندبوون به ده وام.

نۆزده هه م: قوتابی /خویندکار دواي گه رانه وه ی له ته ر قین قهید له م حاله تانه دا دووباره ته ر قین قهید ده کریته وه.

۱- ئەگەر له هه مان قوناغ له سالی گه رانه وه ی ده رنه چوو.

۲- ئەگەر له قوناغه کانی تر دا دوو سال له سه ر یه کتر ده رنه چوو.

بیسته هه م: له رۆژی ده رچوونی ئەم رینماییه کار به هیچ رینماییه کی تری وه رگرتنی پپشووتر ناکریته

د. نارام محمد قادر

وه زیری خویندنی بالا و توینینه وه ی زانستی

به یانی ژماره (٧) ی سالی ٢٠١٩

هه ماری سینه می رینمای مۆله تی هه لگرتن و هه بوونی چه ک

به پیی ئه وه دهسه لاتهی پیمان دراوه له یاسای وهزارهتی ناوخۆ ژماره (٦) ی سالی ٢٠٠٩ و ئاماژه به یاسای چه ک له هه ریمی کوردستان ژماره (١٦) ی سالی ١٩٩٣ و دوابه دوای رینماییمان ژماره (٣) ی سالی ٢٠١٥ که له ژماره (١٨٣) رۆژی ٢٠١٥/٢/٢٤ رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان بلاوکراوه ته وه وه هه ردوو به یانمان ژماره (٣) ی سالی ٢٠١٨ که له ژماره (٢٢٠) رۆژی ٢٠١٨/١/٢٤ رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان بلاوکراوه ته وه وه ژماره (١٨) ی سالی ٢٠١٨ که له ژماره (٢٣٢) رۆژی ٢٠١٩/١/٢٤ رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان بلاوکراوه ته وه وه له بهر بهرژه وهندی گشتی بریارماندا به ده رچوواندن ئه م به یانه :-

یه که م :- هه موارکردنی مادده ی هه شته م له رینمای سه ره وه به م شیوه یه ی خواره وه :

زیاد کردنی برگه (٥) له مادده و رینمای سهره وه به م شیوه یه ده خویندریته وه :

٥- پییژاردنی خاوه نی ناسنامه ی هه لگرتن و هه بوونی چه ک به بری ته نیا (١٠٠٠٠٠) سه د هه زار دینار له به رامبه ر و نکردنی ناسنامه ی هه بوون و هه لگرتنی چه ک و پاش هینانی نووسراوی به ریوه به رایه تی پۆلیسی و نبوه کان و ئه م بره پاره یه ده خریته سه ر ژمیره ی بانکی تاییه ت به داها تی چه ک.

دووم : ئه م به یانه له رۆژی ده رچوونیه وه جیه جی ده کریت و له رۆژنامه ی (وه قایعی کوردستان) بلاوده کریته وه .

ریبه ر ئه حمهد

وهزیری ناوخۆ

وهزارهتی کشتوکال و سه رچاوه کانی ئاو

به یانی ژماره (١) ی سالی ٢٠١٩

به پیی ئه وه دهسه لاتهی که پیمان دراوه له مادده ی (٥) برگه ی (٢) له یاسای وهزارهتی کشتوکال و سه رچاوه کانی ئاو ژماره (٦) ی سالی ٢٠١٠ بریارماندا به :-

- دريژکردنه وه ی بریاری ژماره (٦١١) ی تاییه ت به راست کردنه وه ی هه له کانی ته سوپه بو ماوه ی (١) یه ک سال له رۆژی بلاوکردنه وه ی له رۆژنامه ی وه قایعی کوردستان.

بیگه رد تاله بانی

وهزیری کشتوکال و سه رچاوه کانی ئاو

وہ زارہ تی تہ ندروستی

بہ پیی ئو دەسە لاتە ی پیمان دراوہ لە (ماددە ی شە شە م/ برگە ی دووہ م) لە یاسای وە زارە تی تە ندروستی ژمارە (۱۵) ی سالی ۲۰۰۷ ، بپارماندا بە :-

بە یانی ژمارە (۲۹) ی سالی ۲۰۱۹

- کردنە وە ی (بە شى ئوتیلە وانی و خزمە تگوزاری نە خوۆش) لە بەرپۆە بە رایە تی خزمە تگوزاری چارە سەری سەر بە بەرپۆە بە رایە تی گشتی کاروباری تە ندروستی لە دیوانی وە زارە ت.
- ئە م بە یانە جیبە جی دە کریت لە روژی دەرچوونی ریکە وتی ۲۰۱۹/۹/۱۲.

بە یانی ژمارە (۳۰) ی سالی ۲۰۱۹

- کردنە وە ی (سە نتەری پەرە پیدانی پیشە یی بە ر دە وام) لە بەرپۆە بە رایە تی گشتی تە ندروستی کۆ یە .
- ئە م بە یانە جیبە جی دە کریت لە روژی دەرچوونی ریکە وتی ۲۰۱۹/۹/۱۸.

بە یانی ژمارە (۳۱) ی سالی ۲۰۱۹

- کردنە وە ی (سە نتەری لیناک بۆ چارە سەری شپیرە نجە بە تیش (LINAC Radiotherapy) سە ر بە بەرپۆە بە رایە تی گشتی تە ندروستی هە ولیر .
- ئە م بە یانە جیبە جی دە کریت لە روژی دەرچوونی ریکە وتی ۲۰۱۹/۹/۱۹.

بە یانی ژمارە (۳۲) ی سالی ۲۰۱۹

- کردنە وە ی (سە نتەری پزیشکی لایف بۆ چارە سەری سروشتی) لە شارى دە وک بە مەر جیک پاپە ند بن بە گشت رپنماییه کانی وە زارە تی تە ندروستی و ژینگە یی وە سە ندیکای پزیشکانی کوردستان.
- ئە م بە یانە جیبە جی دە کریت لە روژی دەرچوونی ریکە وتی ۲۰۱۹/۹/۱۸.

بە یانی ژمارە (۳۳) ی سالی ۲۰۱۹

بە پیی ئو دەسە لاتە ی پیمان دراوہ لە (ماددە ی شە شە م/ برگە ی دووہ م) لە یاسای وە زارە تی تە ندروستی ژمارە (۱۵) ی سالی ۲۰۰۷ ، وە پشت بە نوسراوی سەر و کایە تی ئە نجومە نی وە زیران / سەر و کایە تی دیوان (۶۳۹) لە ۲۰۱۹/۷/۲۸ بپارماندا بە :-

۱- دانانی هەردوو ماددە ی (Pseudoephedrine) (ephedrine) وە ک ماددە یە کی کۆنترۆ لکراو لە لیستی دەرمانی کۆنترۆ لکراودا .

۲- قە دە غە کردنی هاور دە کردنی هەر دوو ماددە ی (Pseudoephedrine) و (ephedrine) و هاور دە کردنی هەر دوو ماددە ی (Pseudoephedrine) و (ephedrine) تە نھا دە بیت دوا ی وە رگرتنی رە زامە ندی پیشو وختە ی وە زارە تی تە ندروستی هە ریمی کوردستان و بە مەر جیک هۆ کاری هاور دە کردن و پیویستی راستە قینە ی ئو دوو ماددە یە لە مۆ لە تی هاور دە کردن کە لە لایە ن وە زارە تی تە ندروستی هە ریمی کوردستان وە دە رپت روونبکریتە وە .

۳- ئە م بە یانە لە روژی بلاو کردنە وە ی لە روژنامە ی (وہ قایعی کوردستان) جیبە جی دە کریت .

د. سامان حسین بەرزنجی

وہ زیری تە ندروستی

رئاسه مجلس الوزراء

رقم: ٧٣٤١ في ٢٠١٩/١٠/٨

إستناداً إلى أحكام المادة (الستون) من قانون ضريبة الدخل رقم (١١٣) لسنة ١٩٨٢ المعدل، والفقرة (٣) من المادة (الثامنة) من قانون مجلس وزراء إقليم كوردستان-العراق رقم (٣) لسنة ١٩٩٢ المعدل، وبناءً على إقتراح وزارة المالية والإقتصاد، وإستناداً الى قرار مجلس الوزراء المرقم (٢٢) في إجتماعه الإعتيادي رقم (٦) في ١١ أيلول ٢٠١٩، صدر النظام الآتي:

نظام رقم (١) لسنة ٢٠١٩

نظام التعديل الأول لنظام مسك الدفاتر التجارية لأغراض ضريبة الدخل

رقم (٢) لسنة ١٩٨٥ في إقليم كوردستان – العراق

المادة (١):

يلغى نص الفقرة (أولاً) من المادة (٢) من نظام مسك الدفاتر التجارية لأغراض ضريبة الدخل رقم (٢) لسنة ١٩٨٥، ويحل محله ما يأتي:

أولاً: يلزم المكلفون بتقديم حساباتهم إلى السلطة المالية باللغة العربية أو الكوردية.

ثانياً: للسلطة المالية أن تلزم المكلف بتقديم أية دفاتر أو مستندات بلغة أجنبية ومترجمة إلى اللغة العربية أو الكوردية، على أن تكون الترجمة من جهة مجازة ومعترف بها قانوناً.

المادة (٢):

أولاً: تلغى نصوص الفقرات الفرعية (أ) و (ب) و (ج) و (د) و (هـ) من الفقرة (أولاً) من المادة (٧) من النظام، ويحل محلها ما يأتي:

أ. الشركات المنصوص عليها في المادة (٦) من قانون الشركات رقم (٢١) لسنة ١٩٩٧ المعدل التي لاتقل رؤوس أموالها عن (٥.٠٠٠.٠٠٠) خمسة ملايين دينار.

ب. فروع ومكاتب الشركات والمؤسسات الإقتصادية الأجنبية المنصوص عليها في المادة (٢١١) من قانون الشركات.

ج. الشركة البسيطة المنصوص عليها في المادة (١٨١) من قانون الشركات والمشاركات الأخرى أيا كان نوعها إذا كان رأسمال كل منها (٥.٠٠٠.٠٠٠) خمسة ملايين دينار فأكثر.

د. الأشخاص المسجلون في الغرف التجارية والصناعية، وكالاتي:

١- التجار من الصنفين الأول والثاني.

٢- الصناعيون ممن لاتقل كلفة مشاريعهم الصناعية عن (٦.٠٠٠.٠٠٠) ستة ملايين دينار.

هـ. المستورد الذي لاتقل إستيراداته عن (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار خلال السنة، والمصدر الذي لاتقل قيمة صادراته عن (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار خلال السنة.

ثانياً: تلغى نصوص الفقرات الفرعية (أ) و (ب) و (ج) و (د) و (هـ) و (ح) من الفقرة (ثانياً) من المادة (٧) من النظام ، ويحل محلها ما يأتي:

- أ. الشركة البسيطة المنصوص عليها في المادة (١٨١) في قانون الشركات وكذلك المشاركات الأخرى أي كان نوعها إذا كان رأسمالها أقل من (٥.٠٠٠.٠٠٠) خمسة ملايين دينار.
- ب. الأشخاص المسجلون في الغرف التجارية والصناعية من الصنف الثالث والأصناف التي تليه الذين يقل رأسمالهم عن (٦.٠٠٠.٠٠٠) ستة ملايين دينار.
- ج. الصناعيون الذين تكون كلفة مشاريعهم الصناعية أقل من (٦.٠٠٠.٠٠٠) ستة ملايين دينار.
- د. المستوردون الذين تقل إستيراداتهم عن (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار في السنة، والمصدرون الذين تقل قيمة صادراتهم عن (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار خلال السنة.
- هـ. المقاول أو المتعهد غير المصنف من وزارة التخطيط إذا زاد مجموع مبالغ المقاولات والتعهدات المحالة عليه على (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار.
- ح. وكلاء القطاع العام الذين تبلغ مشترياتهم (١٥٠.٠٠٠.٠٠٠) مائة وخمسين مليون دينار فأكثر في السنة، سواء كانت هذه المشتريات من القطاع العام أم المختلط أم الخاص.
- ل. الشركات المنصوص عليها في المادة (٦) من قانون الشركات رقم (٢١) لسنة ١٩٩٧ المعدل والنافذ في الإقليم التي تقل رؤوس أموالها عن (٥.٠٠٠.٠٠٠) خمسة ملايين دينار.
- م. الشركات المذكورة في الفقرة (أ) من المادة (٢) أعلاه والتي ليس لها إيراد خلال السنة.

المادة (٣):

لوزير المالية والإقتصاد إصدار التعليمات لتسهيل تنفيذ هذا النظام.

المادة (٤):

يعمل بهذا النظام إعتباراً من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية (وقائع كوردستان).

مسرور بارزاني

رئيس مجلس الوزراء

الأسباب الموجبة

لمنع التهرب الضريبي وإعادة تنظيم ميزانية الشركات، ومن أجل إرساء العدالة والتوازن في العمل التجاري، أصدر هذا النظام.